DIRECTIONS FOR USE

ENGLISH 4

DEUTSCH 11

NORSK 18

SVENSKA 24

SUOMI 30

DANSK 36

STYLING BOOKLET

ENGLISH 44

DEUTSCH 50

NORSK 56

SVENSKA 62

SUOMI 68

DANSK 74

HQC684

Introduction

- Dear customer, you have made the right choice! Your new Philishave hair clipper with contour following comb and Precision Zoom Lock™ ensures a perfect end result every time you use it.
- To enjoy the Philishave hair clipper for a long time and for optimal performance, we advise you to read the following information.
- In the enclosed booklet 'Modelling and Styling' and on the interactive instruction CD-ROM you can find instructions and many useful tips on how to achieve the haircut you want.

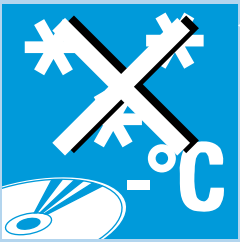
Important

Appliance



- Check if the voltage indicated on the mains plug corresponds to the mains voltage in your home before you connect the appliance.
- Make sure the appliance and the adapter do not get wet.
- Use, charge and store the appliance at a temperature between 15° and 35°.

CD-ROM



- Protect the instruction CD-ROM from dust, humidity and from extremely high or low temperatures.

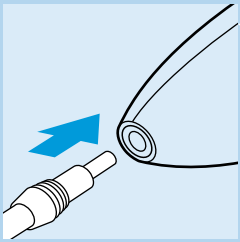


- Do not put the CD-ROM in direct sunlight for a prolonged period.
- Do not scratch the surface of the CD-ROM.
- Only write on the CD-ROM with a special marker.
- If the CD-ROM is stored in a cold environment, do not use it until it has reached room temperature.
- Insert the CD-ROM with the printed side facing upwards.

Charging

Charge the appliance for 8 hours before you start using it for the first time.

1 Make sure the appliance is switched off while charging.



2 **Insert the appliance plug into the appliance.**

3 **Insert the mains plug into the wall socket.**

- *The pilot light will go on to indicate that the appliance is charging.*
- *This appliance is suitable for mains voltages from 220 to 240 Volts.*
- *Only use the cord supplied with the appliance.*

Do not charge the appliance for more than 24 hours.

A fully charged appliance has a cordless operating time of up to 30 minutes.

Optimising the lifetime of the battery

- After the appliance has been charged for the first time, do not recharge it between clipping sessions. Continue using it and recharge it only when the battery is (almost) empty.
- Discharge the battery completely twice a year by letting the motor run until it stops.
- Do not keep the cord plugged into a wall socket all the time.
- If the appliance has not been used for a long period of time, it must be recharged for 8 hours.

Corded clipping

◗ **To use the hair clipper connected to the mains:**

Switch the hair clipper off, connect it to the mains and wait a few seconds before switching it on.

If the battery is completely empty, wait a few minutes before switching the appliance on.

Do not run the appliance from the mains when the battery is fully charged.

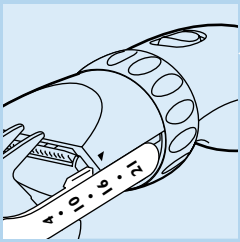
Preparing for clipping

◗ Also see the interactive instruction CD-ROM.

Clipping with comb attachment:

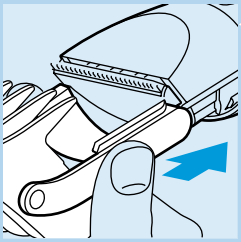
Select the small or large comb attachment, depending on the desired hair length.

Hair length settings



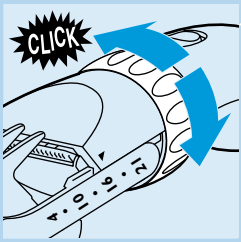
◗ **The hair length settings are indicated in millimetres on the arms of the comb attachment. The settings correspond to the remaining hair length after cutting.**

- The small comb cuts hair to a length of 4 mm, 7 mm, 10 mm, 13 mm, 16 mm, 19 mm or 21 mm.
- The large comb cuts the hair to a length of 24 mm, 27 mm, 30 mm, 33 mm, 35 mm, 38 mm or 40 mm.



1 **Slide the comb attachment onto the rails on the appliance until you hear a click.**

Make sure that the arms of the comb attachment have been properly slid onto the rails on both sides.



2 **Set the comb to the desired hair length by turning the hair length adjustment ring (Precision Zoom Lock™) to the right or to the left until the comb has been set to the desired hair length.**

- **We advise you to start clipping at the highest setting (large comb) and to reduce the hair length setting in small steps until you reach the desired hair length.**

3 **Switch the appliance on.**

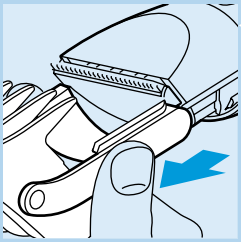
- **Choose the appropriate hair cutting method from the booklet 'Modelling and Styling' or consult the interactive instruction CD-ROM.**

Tip: If a lot of hair has accumulated in the comb, remove the comb attachment and blow and/or shake the hair from the comb. Removing the comb does not change the hair length setting.

Tip: Write down the hair length settings selected to create a certain hairstyle as a reminder for future clipping sessions.

Clipping without comb attachment

You can use the clipper without comb attachment to contour the nape hairline and the area round the ears. You can also find instructions and tips on the instruction CD-ROM.

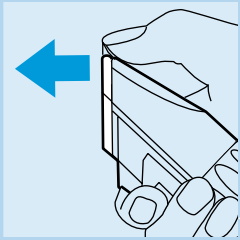


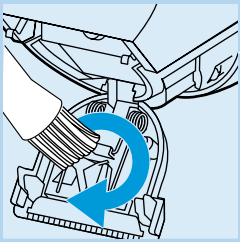
1 **Remove the comb attachment by pulling it off the appliance.**

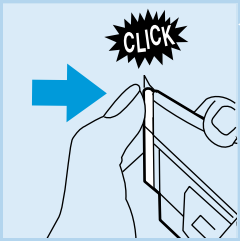
Never pull at the flexible top of the comb attachment. Always pull at the arms.

The comb attachment keeps the cutting unit at a certain distance from your head. This means that, if you use the clipper without the comb attachment, your hair will be cut off very close to the skin.

Cleaning







Clean the appliance every time you have used it.

Do not use abrasives, scourers or liquids such as alcohol, petrol or acetone to clean the appliance.

The appliance and the adapter may only be cleaned with the brush supplied.

1 **Make sure the appliance is switched off and disconnected from the mains before you start cleaning it.**

2 **Remove the comb attachment.**

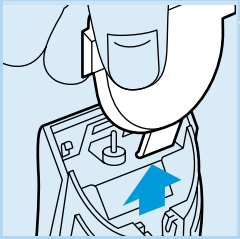
3 **Open the cutting unit by applying pressure to the centre of the unit.**

4 **Clean the cutting unit and the inside of the appliance with the brush supplied.**

5 **Close the cutting unit by pushing it back onto the appliance until you hear a click.**

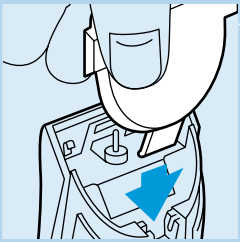
The appliance does not need any lubrication.

Replacement



A worn or damaged cutting unit should only be replaced with an original Philips cutting unit.

1 **Open the cutting unit by applying pressure in the centre and then remove it by pulling it upwards.**



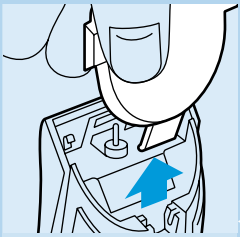
2 Place the two lugs of the new cutting unit into the guiding slots and push the unit back onto the appliance.

Environment

The built-in rechargeable battery contains substances which may pollute the environment.

Remove the rechargeable battery when you discard the appliance.

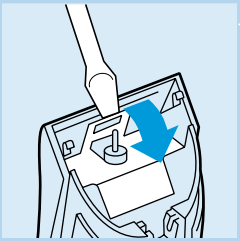
Do not throw the battery away with the normal household waste but dispose of it at an official collection point.



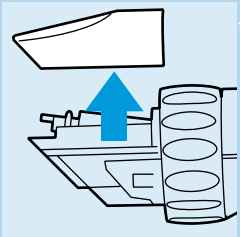
You can also take the appliance to a Philips service centre, where staff will be happy to help you remove the battery and dispose of it in an environmentally safe way.

1 Disconnect the appliance from the mains and let the appliance run until the motor stops.

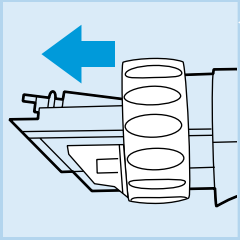
2 Open and remove the cutting unit.



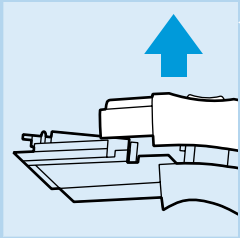
3 Remove the metal clip by means of a screwdriver.



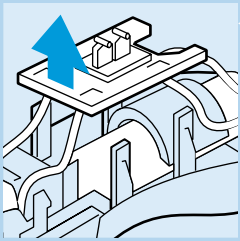
4 Remove the cover plate.



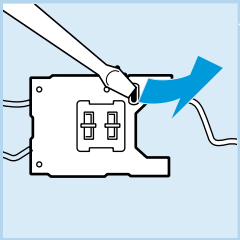
5 Remove the Precision Zoom Lock™ by pulling it off the appliance.



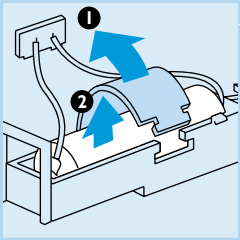
6 Remove the cover.



7 Pull out the printed circuit board.



8 Insert a screwdriver into the small slot in the printed circuit board marked with an arrow. Push the screwdriver down until part of the printed circuit board breaks off.



9 Open the plastic battery holder and take out the rechargeable battery.

10 Dispose of the battery and the other components in an environmentally safe way.

Do not connect the appliance to the mains again after it has been opened!

Information & service

If you need information or if you have a problem, please visit the Philips Web site at www.philips.com or contact the Philips Customer Care Centre in your country (you will find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Customer Care Centre in your country, turn to your local Philips dealer or contact the Service Department of Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

Einleitung

- Lieber Kunde, Sie haben die richtige Wahl getroffen! Ihr neuer Philishave Haarschneider mit flexiblem Konturen-Kammaufsatz und Zoom-Ring (Precision Zoom Lock™) garantiert jederzeit ein perfektes Ergebnis.
- Damit Sie lange Zeit Freude an Ihrem Philishave Haarschneider haben, sollten Sie die folgenden Informationen lesen.
- Im beigefügten Handbuch "Modelling and Styling" und auf der interaktiven Info-CD-ROM finden Sie Anleitungen und viele nützliche Tipps zum gekonnten Haarschnitt.

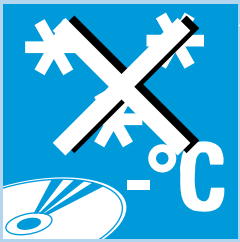
Wichtig

Das Gerät



- Prüfen Sie, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen, ob die Spannungsangabe auf dem Netzstecker mit der örtlichen Netzspannung übereinstimmt.
- Achten Sie darauf, dass das Gerät und das Netzteil nicht nass werden.
- Benutzen, laden und lagern Sie das Gerät bei Temperaturen zwischen 15° und 35°.

CD-ROM



- Schützen Sie die Info-CD-ROM vor Staub, Feuchtigkeit und sehr hohen bzw. niedrigen Temperaturen.

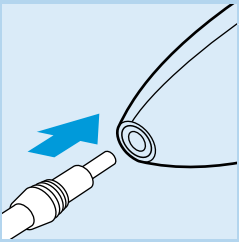


- Setzen Sie die CD-ROM keiner direkten Sonneneinstrahlung aus.
- Achten Sie darauf, dass die Oberfläche der CD-ROM nicht verkratzt.
- Beschriften Sie die CD-ROM nur mit einem speziellen Stift.
- Wurde die CD-ROM in einer kalten Umgebung aufbewahrt, warten Sie, bis sie sich auf Zimmertemperatur erwärmt hat.
- Legen Sie die CD-ROM mit der bedruckten Seite nach oben ein.

Aufladen des Akkus

Laden Sie vor der ersten Benutzung das Gerät 8 Stunden lang auf.

! Das Gerät muss während des Ladens ausgeschaltet sein.



2 Stecken Sie den Gerätestecker in das Gerät.

3 Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose.

- *Während des Ladevorgangs leuchtet die Kontrollanzeige.*
- *Das Gerät kann an einer Netzspannung zwischen 220 und 240 Volt geladen werden.*
- *Verwenden Sie nur das mit dem Gerät gelieferte Kabel.*

Laden Sie das Gerät nicht länger als 24 Stunden.

Ein vollständig geladenes Gerät kann ohne Netzkabel bis zu 30 Minuten betrieben werden.

Optimieren der Lebensdauer des Akkus

- Laden Sie das Gerät vor der ersten Benutzung komplett auf. Laden Sie es aber nicht nach jeder Benutzung neu auf. Verwenden Sie das Gerät so lange, bis der Akku (fast) leer ist.
- Entladen Sie den Akku zweimal pro Jahr vollständig, indem Sie das Gerät laufen lassen, bis der Motor stoppt.
- Lassen Sie das Netzkabel nicht ununterbrochen in der Steckdose.
- Wurde das Gerät längere Zeit nicht benutzt, muss es erneut 8 Stunden geladen werden.

Netzbetrieb

So verwenden Sie das Gerät im Netzbetrieb:

Schalten Sie den Haarschneider aus, schließen Sie ihn an das Stromnetz an, und warten Sie einige Sekunden, bevor Sie ihn einschalten.
Ist der Akku vollständig leer, warten Sie einige Minuten, bevor Sie das Gerät einschalten.
Betreiben Sie das Gerät nicht am Netz, wenn der Akku voll geladen ist.

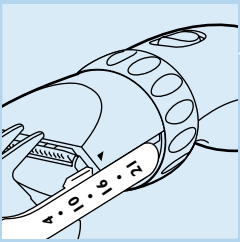
Vorbereitungen zum Gebrauch

Beachten Sie auch die interaktive Info-CD-ROM.

Haare mit dem Kamm-Aufsatz schneiden:

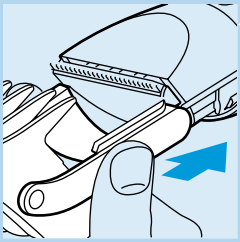
Wählen Sie je nach gewünschter Haarlänge den kleinen oder den großen Kamm-Aufsatz.

Haarlängeneinstellungen

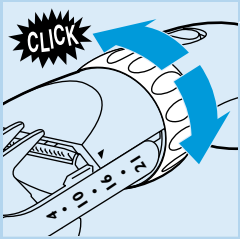


Die Haarlängeneinstellungen sind in Millimetern auf den Seiten des Kamm-Aufsatzes angegeben. Diese Einstellungen entsprechen der nach dem Schneiden verbleibenden Haarlänge.

- Der kleine Kamm-Aufsatz schneidet die Haare auf eine Länge von 4 mm, 7 mm, 10 mm, 13 mm, 16 mm, 19 mm und 21 mm.
- Der große Kamm-Aufsatz schneidet die Haare auf eine Länge von 24 mm, 27 mm, 30 mm, 33 mm, 35 mm, 38 mm und 40 mm.



1 **Schieben Sie den Kamm-Aufsatz in die Schienen am Gerät, bis er hörbar einrastet.**
Die Führungen am Kamm-Aufsatz müssen auf beiden Seiten richtig in den Schienen liegen.



2 **Drehen Sie den Zoom-Ring (Precision Zoom Lock™) nach rechts oder links, bis der Kamm-Aufsatz auf die gewünschte Haarlänge eingestellt ist.**

- **Beginnen Sie mit der längsten Einstellung (großer Kamm), und verringern Sie die Haarlängeneinstellung in kleinen Schritten, bis die gewünschte Haarlänge erreicht ist.**

3 **Schalten Sie das Gerät ein.**

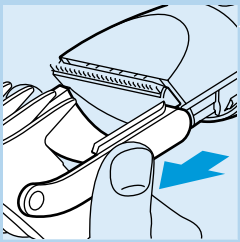
- **Wählen Sie die gewünschte Schneidemethode im Handbuch "Modelling and Styling", oder konsultieren Sie die interaktive Info-CD-ROM.**

Tipp: Wenn sich viele Haare im Kamm gesammelt haben, nehmen Sie den Kamm-Aufsatz ab, und entfernen Sie die Haare durch Pusten und Schütteln. Durch das Abnehmen des Kamm-Aufsatzes wird die Haarlängeneinstellung nicht verändert.

Tipp: Notieren Sie die für eine bestimme Frisur gewählten Einstellungen, um sie für spätere Haarschnitte wieder verwenden zu können.

Haare ohne Kamm-Aufsatz schneiden

Sie können den Haarschneider ohne Kamm-Aufsatz verwenden, um die Konturen im Nacken und an den Ohren zu ziehen. Anleitungen und Tipps finden Sie auch auf der Info-CD-ROM.



1 **Ziehen Sie den Kamm-Aufsatz vom Gerät.**
Ziehen Sie nie an der flexiblen Spitze des Kamm-Aufsatzes, sondern immer an den Armen des Aufsatzes.

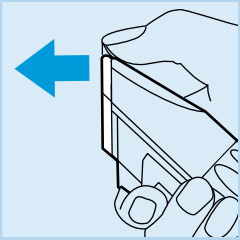
Der Kamm-Aufsatz sorgt für einen bestimmten Abstand zwischen der Schneideeinheit und dem Kopf. Ihr Haar wird also sehr nah an der Kopfhaut geschnitten, wenn Sie den Haarschneider ohne Kamm-Aufsatz verwenden.

Reinigung

Reinigen Sie das Gerät nach jedem Gebrauch.

Verwenden Sie zum Reinigen keine Scheuermittel, Scheuerschwämme oder Lösungsmittel wie Alkohol, Benzin oder Azeton.

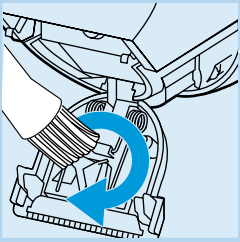
Gerät und Netzteil dürfen nur mit der beiliegenden Bürste gereinigt werden.



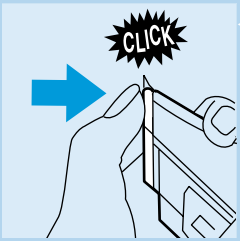
1 **Schalten Sie das Gerät vor dem Reinigen aus, und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.**

2 **Nehmen Sie den Kamm-Aufsatz vom Gerät.**

3 **Öffnen Sie die Schneideeinheit, indem Sie gegen die Mitte der Einheit drücken.**



4 **Reinigen Sie die Schneideeinheit und das Innere des Gehäuses mit der beiliegenden Bürste.**

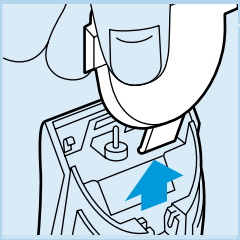


5 **Schließen Sie die Schneideeinheit, indem Sie sie wieder auf das Gerät drücken, bis sie hörbar einrastet.**

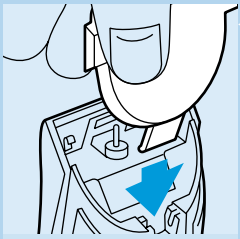
Das Gerät muss nicht geölt oder geschmiert werden.

Austauschen der Schneideeinheit

Eine abgenutzte oder beschädigte Schneideeinheit darf nur durch eine Philips Schneideeinheit ersetzt werden.



1 **Lösen Sie die Schneideeinheit, indem Sie gegen die Mitte drücken. Heben Sie die Schneideeinheit dann nach oben ab.**



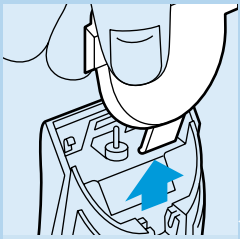
2 Führen Sie die beiden Zinken der neuen Schneideeinheit in die Führungsschlitze ein und drücken Sie die Schneideeinheit wieder auf das Gerät.

Umweltschutz

Der eingebaute Akku enthält Substanzen, welche die Umwelt gefährden können.

Nehmen Sie den Akku aus dem Gerät, bevor Sie es in den Müll geben.

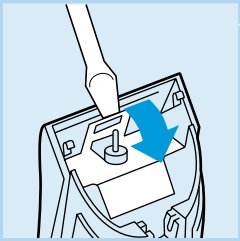
Batterien und Akkus gehören nicht in den normalen Hausmüll. Sie sind als Verbraucher gesetztlich verpflichtet, gebrauchte Batterien und Akkus der Wiederverwertung zuzuführen. Geben Sie sie an einer der öffentlichen Sammelstellen Ihrer Gemeinde oder an einer Verkaufsstelle für entsprechende Geräte bzw. für Batterien und Akkus ab.



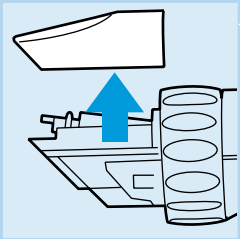
Sie können das Gerät auch zu einem Philips Service Center bringen, damit unsere Mitarbeiter den Akku entfernen und in umweltverträglicher Weise entsorgen können.

1 Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, und lassen Sie das Gerät laufen, bis der Motor anhält.

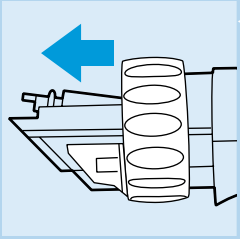
2 Lösen und entfernen Sie die Schneideeinheit.



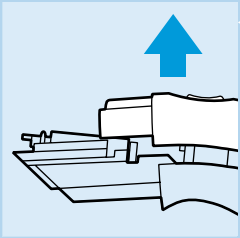
3 Entfernen Sie die Metallzunge mit einem Schraubendreher.



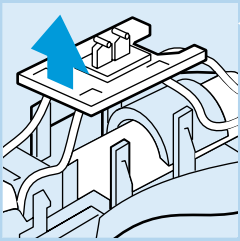
4 Nehmen Sie die Deckplatte ab.



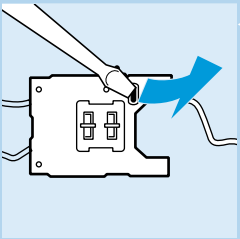
5 Ziehen Sie den Zoom-Ring (Precision Zoom Lock™) vom Gerät ab.



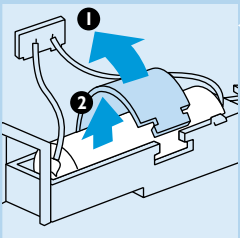
6 Nehmen Sie den Gerätedeckel ab.



7 Ziehen Sie die Platine heraus.



8 Stecken Sie einen Schraubendreher in den kleinen Spalt (siehe Pfeil) in der Platine. Drücken Sie den Schaubendreher nach unten, bis ein Teil der Platine abbricht.



9 Öffnen Sie die Kunststoffhalterung, und nehmen Sie den Akku heraus.

10 Entsorgen Sie den Akku und die anderen Komponenten in umweltverträglicher Weise.

Nachdem das Gerät geöffnet wurde, darf es nicht mehr am Netz betrieben werden!

Informationen & Kundendienst

Bei Fragen, Wünschen oder Problemen besuchen Sie uns bitte im Internet unter www.philips.com oder wenden Sie sich an das Philips Service Center in Ihrem Land. Entnehmen Sie die Telefonnummern bitte der beigefügten Garantieschrift. Sollte es in Ihrem Land kein solches Service Center geben, wenden Sie sich bitte an das Service Department von Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

Innledning

- Kjære kunde, De har gjort et godt valg. Den nye hårklipperen fra Philishave med kam som følger hodets konturer og Precision Zoom Lock™ gir et perfekt resultat hver gang den brukes.
- For at De skal få glede av Philishave-hårklipperen lenge og få maksimalt utbytte av den, anbefaler vi at De leser denne informasjonen.
- I det vedlagte heftet "Modelling and Styling" og på den interaktive CD-ROM-en finner De instruksjoner og mange nyttige tips om hvordan De kan lage den frisyren De ønsker.

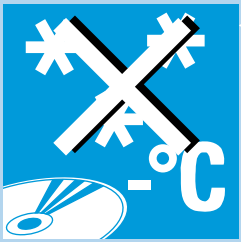
Viktig

Apparatet



- Kontroller at spenningen på støpselet stemmer overens med nettspenningen i Deres hjem, før De kobler til apparatet.
- Pass på at apparatet og adapteren ikke blir våte.
- Apparatet skal brukes, lades og oppbevares ved en temperatur på mellom 15° og 35°.

CD-ROM



- Beskytt CD-ROM-en mot støv, fuktighet og ekstremt høye eller lave temperaturer.

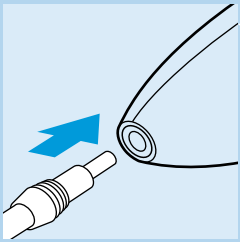


- CD-ROM-en bør ikke utsettes for direkte sollys over lengre tid.
- Unngå riper i CD-ROM-en.
- Skriv bare på CD-ROM-en med en spesialpenn.
- Hvis CD-ROM-en har vært oppbevart i kalde omgivelser, bør den ikke brukes før den har nådd romtemperatur.
- Sett CD-ROM-en inn med den trykte siden opp.

Lading

Lad apparatet i 8 timer før De bruker det første gang.

1 Sørg for at apparatet er slått av før De begynner å lade det.



2 Koble apparatets ledning til apparatet.

3 Sett støpselet i stikkontakten.

- *Lampen på apparatet vil tennes for å indikere at det lades.*
- *Apparatet kan brukes i strømnett med nettspenninger fra 220 til 240 volt.*
- *Bruk bare ledningen som fulgte med apparatet.*

Ikke la apparatet lades i mer enn 24 timer.

Hvis apparatet er fulladet, kan det brukes uten ledning i opptil 30 minutter.

For lengst mulig levetid på batteriene

- Etter at apparatet er ladet opp for første gang, skal det ikke lades mellom hver bruk. Fortsett å bruke apparatet uten å lade det inntil batteriet er (nesten) tomt.
- La batteriet lades helt ut to ganger i året ved å la motoren gå til apparatet stopper.
- Ikke ha støpselet i stikkontakten hele tiden.
- Hvis apparatet ikke er brukt på lang tid, må det lades i 8 timer.

Klipping med ledning

◗ **Slik brukes hårklipperen med nettstrøm:**

Slå apparatet av, koble det til strømnettet og vent noen sekunder før De slår det på.

Hvis batteriet er helt tomt, bør De vente noen minutter før De slår apparatet på.

Ikke bruk apparatet over strømnettet når batteriet er fulladet.

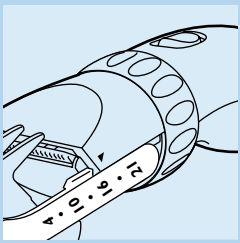
Forberedelser før klipping

◗ Se også den interaktive CD-ROM-en.

Klipping med frisørkam:

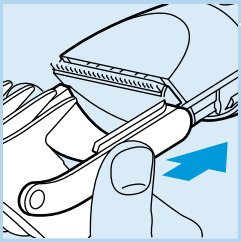
Velg den lille eller den store kammen, avhengig av ønsket hårlengde.

Hårlengdeinnstillinger

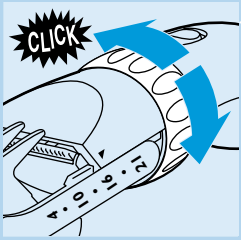


◗ **Hårlengdeinnstillingene vises i millimeter på siden av den avtakbare frisørkammen. Innstillingene samsvarer med hårlengden etter at håret er klippet.**

- Den lille kammen brukes til å klippe håret i lengder på 4 mm, 7 mm, 10 mm, 13 mm, 16 mm, 19 mm eller 21 mm.
- Den store kammen brukes til å klippe håret i lengder på 24 mm, 27 mm, 30 mm, 33 mm, 35 mm, 38 mm eller 40 mm.



1 **Skyv den avtakbare frisørkammen inn på sporene på apparatet til den klikker på plass.**
Kontroller at sidene på den avtakbare frisørkammen er festet ordentlig til sporene på begge sider.



2 **Still kammen til ønsket hårlengde ved å vri justeringsringen (Precision Zoom Lock™) mot høyre eller venstre til kammen er satt til ønsket hårlengde.**

- **Vi anbefaler å begynne å klippe på høyeste innstilling (stor kam) og redusere hårlengdeinnstillingen i små trinn til ønsket hårlengde nås.**

3 **Slå på apparatet.**

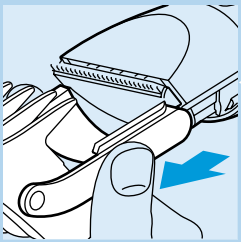
- **Velg egnet klippemetode fra heftet "Modelling and Styling" eller se den interaktive CD-ROM-en.**

Tips: Hvis det har samlet seg mye hår i kammen, bør De ta den av og blåse og/eller riste håret ut av kammen. Hårlengdeinnstillingen endres ikke ved at kammen tas av.

Tips: Skriv ned hårlengdeinnstillingene som er valgt til en bestemt frisyre, til hjelp ved senere klipping.

Klipping uten frisørkam

Hårklipperen kan også brukes uten den avtakbare frisørkammen for å klippe hårlinjen i nakken og rundt ørene. De får også instruksjoner og tips på CD-ROM-en.



1 **Fjern kammen ved å dra den av apparatet.**
Ikke dra i den fleksible toppen på kammen. Dra alltid på sidene.

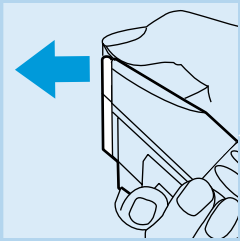
Kammen holder kutteenheten på en viss avstand fra hodet. Det betyr at hvis De bruker apparatet uten kammen, blir håret klippet svært tett inntil huden.

Rengjøring

Rengjør apparatet hver gang De har brukt det.

Bruk ikke slipemidler, avfettingsmidler eller væsker som alkohol, bensin eller aceton for å rengjøre apparatet.

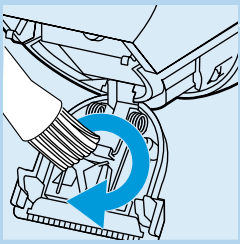
Apparatet og adapteren må bare rengjøres med den medfølgende børsten.



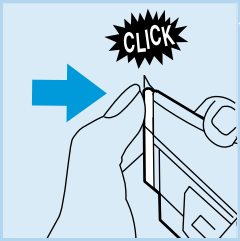
1 Forsikre Dem om at apparatet er slått av og koblet fra stikkontakten før De begynner å rengjøre det.

2 Fjern kammen fra apparatet.

3 Åpne klippeenheten ved å trykke på midten av den.



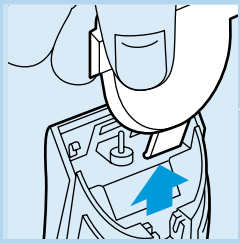
4 Rengjør klippeenheten og innsiden av apparatet med den medfølgende børsten.



5 Lukk klippeenheten ved å skyve den tilbake på apparatet til det høres et klikk.

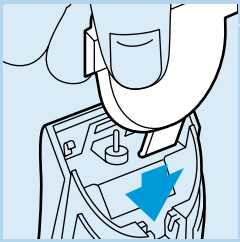
Apparatet trenger ingen smørning.

Utskiftning av deler



En slitt eller skadet kutteenhet må kun byttes med en original Philips-kutteenhet.

1 Åpne kutteenheten ved å trykke på den på midten, og ta den av ved å trekke den oppover.



2 Plasser flippene på den nye kutteenheten inn i sporene på apparatet, og press enheten inn på apparatet.

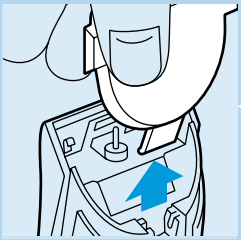
Miljø

Det innebygde oppladbare batteriet inneholder substanser som kan forurense miljøet.

Fjern det oppladbare batteriet når De kvitter Dem med produktet.

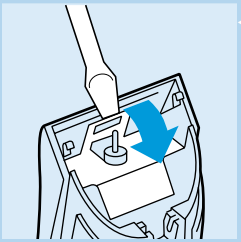
Ikke kast batteriet sammen med det vanlige husholdningsavfallet, men på et offentlig anvist innsamlingssted.

De kan også ta med Dem apparatet til et Philips Service Senter, hvor personalet gladelig vil hjelpe Dem å fjerne batteriet samt kvitte seg med det på en miljømessig sikker måte.

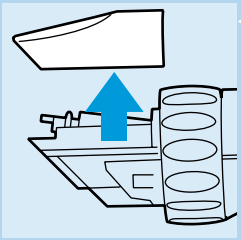


1 **Koble apparatet fra stikkontakten og la det gå til motoren stopper.**

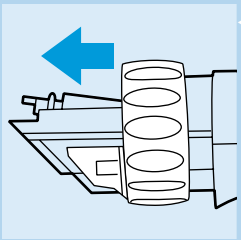
2 **Åpne og fjern kutteenheten.**



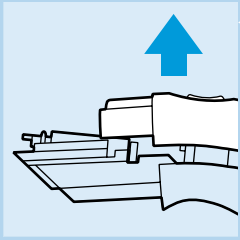
3 **Fjern metallklemmen ved hjelp av en skrutrekker.**



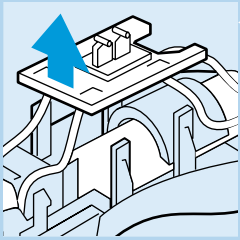
4 **Fjern dekselplaten.**



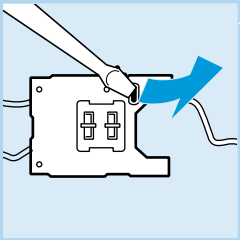
5 **Fjern Precision Zoom Lock™ ved å dra den av apparatet.**



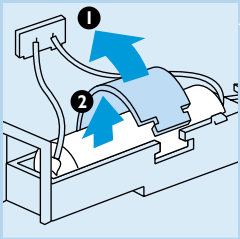
6 Fjern dekselet.



7 Trekk ut kretskortet.



8 Sett en skrutrekker inn i det lille sporet merket med en pil på kretskortet. Press skrutrekkeren ned inntil en del av kretskortet brekkes av.



9 Åpne batteriholderen av plast og ta ut de oppladbare batteriene.

10 Kvitt Dem med batteriet og andre komponenter på en miljømessig sikker måte.

Ikke koble apparatet til stikkontakten igjen etter at det er åpnet!

Informasjon og service

Hvis De trenger informasjon eller har et problem, kan De se Philips' webområde på www.philips.com eller kontakte Philips' kundeservicesenter i Deres land (De finner telefonnummeret i det internasjonale garantiheftet). Hvis det ikke er noe kundeservicesenter i Deres land, kan De kontakte Deres lokale Philips-forhandler eller serviceavdelingen ved Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

Introduktion

- Kära kund, du har gjort rätt val! Philishave hårklippare är utrustad med en kam som följer ditt huvuds konturer och Precision Zoom Lock™. Därmed kan du vara säker på att resultatet blir perfekt varje gång du använder den.
- Vi rekommenderar att du läser följande information innan du börjar använda Philishave hårklippare.
- I den bifogade broschyren om modeller och stilar och på instruktions-CD-skivan finns instruktioner och flera användbara tips om hur du klipper den frisyr du vill ha.

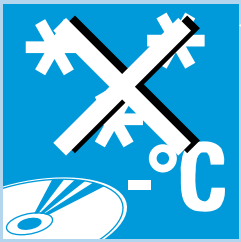
Viktigt

Apparaten



- Innan du ansluter apparaten, kontrollera att den spänning som anges på stickproppen överensstämmer med den aktuella nätspänningen i ditt hem.
- Se till att sladden och kontakten inte blir våta.
- Använd, ladda och förvara apparaten vid en temperatur mellan 15° och 35°.

CD-ROM



- Skydda instruktions-CD-skivan från damm, fuktighet och från extremt höga eller låga temperaturer.

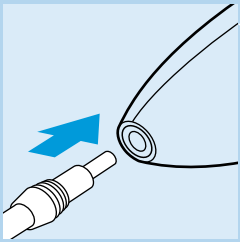


- Låt inte CD-ROM-skivan ligga i direkt solljus under en längre tid.
- Repa inte ytan på CD-ROM-skivan.
- Skriv bara på CD-ROM-skivan med en särskild märkpenna.
- Om du förvarar CD-ROM-skivan på ett kallt ställe så använd den inte förrän den nått rumstemperatur igen.
- Sätt in CD-ROM-skivan med den tryckta sidan uppåt.

Laddning

Ladda apparaten i 8 timmar innan du använder den för första gången.

I Se till att apparaten är avstängd när den laddas.



2 Sätt i anslutningskontakten i apparaten.

3 Anslut stickproppen till vägguttaget.
- *Signallampan tänds och indikerar att apparaten laddas.*
- *Apparaten är anpassad för en nätspänning på 220-240 V.*
- *Använd bara sladden som medföljer apparaten.*

Ladda inte apparaten längre än 24 timmar.

Du kan använda apparaten i upp till 30 minuter utan sladd om den är fulladdad.

Optimera batteriets livslängd

- Ladda inte om apparaten mellan klippningarna när du har laddat den för första gången. Fortsätt att använda den och ladda bara om den när batteriet är (nästan) slut.
- Ladda ur batteriet helt två gånger om året genom att låta motorn gå tills den stannar av sig själv.
- Se till att sladden inte är ansluten till ett vägguttag hela tiden.
- Om apparaten inte har använts under en lång tid måste den laddas i 8 timmar.

Klippning med nätsladd

◗ **Så här använder du apparaten ansluten till elnätet:**
Stäng av apparaten, anslut den till elnätet och vänta några sekunder innan du slår på den.
Om batteriet är helt tomt väntar du några minuter innan du slår på apparaten.
Använd inte apparaten ansluten till elnätet om batteriet är fulladdat.

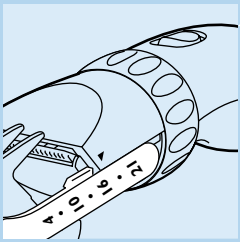
Förberedelser före klippning

◗ **Se även den interaktiva instruktionen på CD-ROM-skivan.**

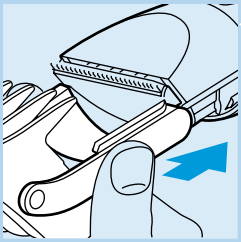
Klippning med kamtillsats:

Välj den lilla eller stora kamtillsatsen, beroende på vilken hårlängd du vill ha.

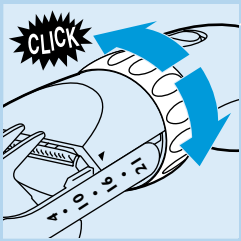
Hårlängdsinställningar



◗ **Hårlängdsinställningarna anges i millimeter på kamtillsatsens fästen. Inställningarna motsvarar den hårlängd du får efter klippningen.**
- Den lilla kammen klipper håret i längder på 4 mm, 7 mm, 10 mm, 13 mm, 16 mm, 19 mm eller 21 mm.
- Den stora kammen klipper håret i längder på 24 mm, 27 mm, 30 mm, 33 mm, 35 mm, 38 mm eller 40 mm.



1 **Skjut in kamtillsatsen i spåren på apparaten tills du hör ett klick.**
Se till att kamtillsatsens fästen sitter fast ordentligt på båda sidorna.



2 **Ställ in kammen till önskad hårlängd genom att vrida ringen för hårlängdsjustering (Precision Zoom Lock™) till höger elller till vänster.**

- **Vi rekommenderar att du börjar klippa på den högsta inställningen (stor kam) och sedan minskar längdinställningen stegvis tills du får önskad hårlängd.**

3 **Starta apparaten.**

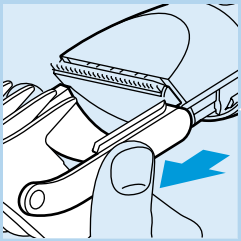
- **Välj en klippmetod från broschyren om modeller och stilar eller följ instruktionerna på CD-ROM-skivan.**

Tips! Om mycket hår samlas i kammen tar du bort kamtillsatsen och blåser eller skakar bort håret från kammen. Hårlängdsinställningen ändras inte om du tar bort kammen.

Tips! Skriv ned den hårlängdsinställning du använder för att klippa en viss frisyr så att du kommer ihåg det nästa gång du vill klippa på samma sätt.

Klippning utan kamtillsats

Du kan använda saxen utan kamtillsatsen när du klipper nacken och området runt öronen. Mer information och tips finns på CD-ROM-skivan.



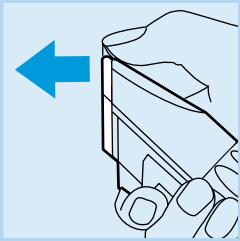
1 **Ta av kamtillsatsen genom att dra den av apparaten.**
Dra aldrig i den rörliga delen överst på kamtillsatsen. Dra alltid i fästena.

Trimsaxen hålls på ett visst avstånd från huvudet med hjälp av kamtillsatsen. Om du använder saxen utan kamtillsatsen klipps håret av väldigt nära skinnet.

Rengöring

Rengör apparaten efter varje användning.

Använd inga slipmedel, skurmedel eller vätskor som sprit, bensin eller aceton för att rengöra apparaten.

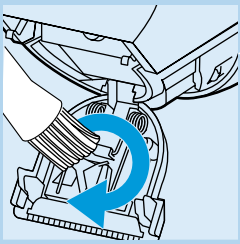


Apparaten och adaptern kan bara rengöras med borsten som medföljer.

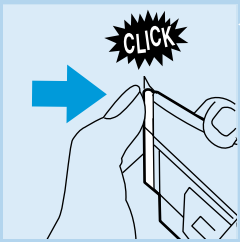
1 Se till att apparaten är avstängd och inte ansluten till elnätet innan du påbörjar rengöringen.

2 Ta av kamtillsatsen.

3 Öppna enheten för trimsaxen genom att trycka i mitten av enheten.



4 Rengör trimsaxen och apparatens insida med den medföljande borsten.

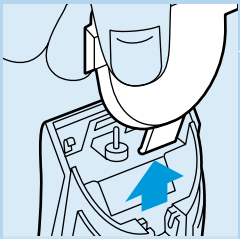


5 Stäng enheten för trimsaxen genom att trycka tillbaka den i apparaten tills du hör ett klick.

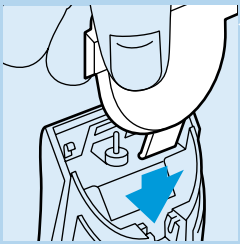
Apparaten behöver inte smörjas.

Byte

En sliten eller skadad trimsax skall endast bytas ut mot en original Philips reservtrimsax.



1 Öppna enheten för trimsaxen genom att trycka i mitten och lyft sedan av den genom att dra den uppåt.



2 Sätt de två flikarna på den nya trimsaxen i ledskenorna och tryck tillbaka enheten på apparaten.

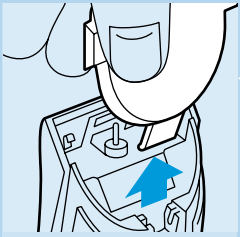
Miljön

Det inbyggda uppladdningsbara batteriet innehåller ämnen som kan förorena miljön.

Den dag du kasserar apparaten skall du ta ut batteriet.

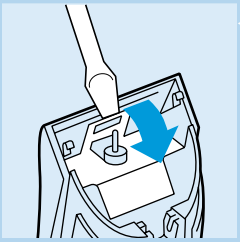
Deponera batteriet enligt gällande lokala föreskrifter. Batteriet får inte ingå i eller förvaras med hushållsavfall.

Du kan vända dig till Philips serviceombud där man avyttrar batteriet på ett för miljön säkert sätt.

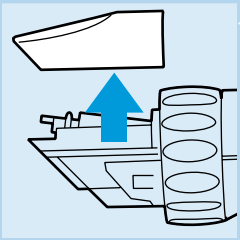


1 Koppla apparaten från elnätet och låt den gå tills motorn stannar.

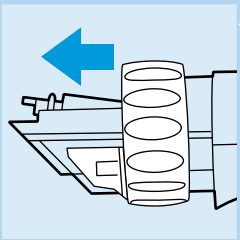
2 Öppna den och tag bort trimsaxen.



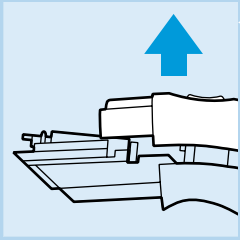
3 Avlägsna metallklämman med hjälp av en skruvmejsel.



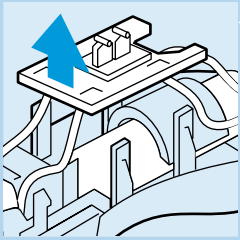
4 Tag bort skyddsplattan.



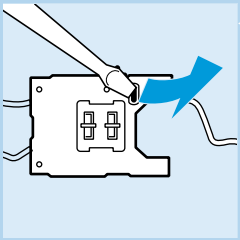
5 Tag bort ringen för hårlängdsjustering (Precision Zoom Lock™) genom att dra den av apparaten.



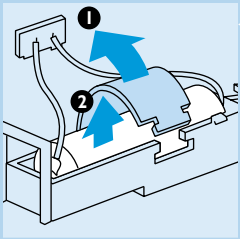
6 Ta av höljet.



7 Dra ut kretskortet.



8 Stick in en skruvmejsel i den lilla skåran i kretskortet som markerats med en pil. Tryck skruvmejseln nedåt tills en del av kretskortet bryts av.



9 Öppna batterihållaren av plast och tag ut det uppladdningsbara batteriet.

10 Deponera batteriet och andra komponenter på ett för miljön säkert sätt.

Anslut inte apparaten till elnätet igen efter att den öppnats!

Information och service

Om du behöver information eller om något fel uppstår så kan du gå in på Philips webbsida på adressen: www.philips.com eller kontakta Philips kundtjänst i ditt land (rätt telefonnummer finner du i världsgarantibroschyren). Om det inte finns någon kundtjänst i ditt land kan du vända dig till din lokala återförsäljare eller kontakta serviceavdelningen på Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

Johdanto

- Hyvä asiakas - olet tehnyt onnistuneen valinnan! Uusi Philishave-kotiparturi, jossa on pään muotoa seuraava ohjauskampa ja Precision Zoom Lock™ -säätörengas, antaa erinomaisen lopputuloksen aina kun käytät sitä.
- Lue ensin tämä käyttöohje ja opettele käyttämään laitetta, niin voit nauttia Philishave-kotiparturin käytöstä pitkän aikaa.
- Mukana tulevissa Modelling and Styling -vihkosessa ja interaktiivisessa CD-ROM-levyssä on ohjeita ja hyödyllisiä vinkkejä siitä miten voit leikata hiuksesi juuri haluamallasi tavalla.

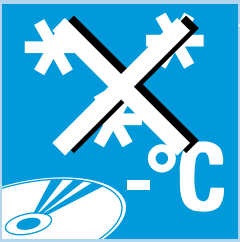
Tärkeää

Laite



- Ennen kuin yhdistät laitteen pistorasiaan, tarkasta että laitteen jännitemerkintä vastaa paikallista verkkojännitettä.
- Varo kastamasta laitetta tai verkkolaitetta. - Älä käytä laitetta kylvyssä, suihkussa, suihkun läheisyydessä tai ulkona sateessa. Jos laite on pudonnut veteen, irrota ensin verkkolaite pistorasiasta, ennen kuin nostat laitteen vedestä. - Tarkastuta veteen pudonnut laite huollossa ennen käyttöönottoa.
- Käytä, lataa ja säilytä laite 15-35°:n lämpötilassa.

CD-ROM-levy



- Suojaa CD-ROM-ohje pölyltä, kosteudelta, kuumalta ja kylmältä.

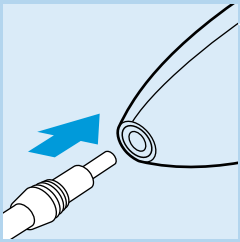


- Älä säilytä CD-ROM-levyä auringonpaisteessa pitkiä aikoja.
- Varo naarmuttamasta CD-ROM-levyn pintaa.
- Kirjoita CD-ROM-levylle vain erikoiskynällä.
- Jos CD-ROM-levyä on pidetty kylmässä, älä käytä sitä ennen kuin se on huoneenlämpöinen.
- Syötä CD-ROM-levy etikettipuoli ylöspäin.

Lataus

Lataa laitetta 8 tuntia ennen ensimmäistä käyttökertaa.

1 Varmista että laitteen toiminta on katkaistu ladattaessa.



2 Työnnä pistoke laitteeseen.

3 Työnnä pistotulppa pistorasiaan.

- *Merkkivalo syttyy osoitukseksi laitteen latautumisesta.*
- *Tämä laite sopii 220 - 240 voltin vaihtovirtajännitteelle.*
- *Käytä vain laitteen mukana tulevaa verkkolaitetta.*

Älä lataa laitetta yli 24 tuntia.

Täyteen ladattua laitetta voi käyttää ilman johtoa enimmillään 30 minuuttia.

Akun eliniän pidentäminen

- Kun laite on ladattu täyteen ensimmäisen kerran, älä lataa laitetta uudelleen käyttökertojen välillä. Käytä laitetta ja lataa se uudelleen, vasta kun akku on (lähes) tyhjä.
- Käytä akku täysin tyhjäksi kaksi kertaa vuodessa antamalla moottorin käydä niin kauan, että se pysähtyy.
- Älä pidä laitetta kiinni pistorasiassa jatkuvasti.
- Jos laite on ollut käyttämättä pitkään, lataa sitä täydet 8 tuntia.

Hiusten leikkaaminen verkkojännitettä käyttäen

◗ **Hiusten leikkaaminen pistorasiaan yhdistetyllä laitteella:**
Katkaise laitteen toiminta, liitä laite verkkojännitteeseen ja odota muutama sekunti ennen käynnistystä.
Jos akku on aivan tyhjä, odota muutama minuutti, ennen kuin käynnistät laitteen.
Älä käytä laitetta verkkojännitteellä silloin kun akku on ladattu täyteen.

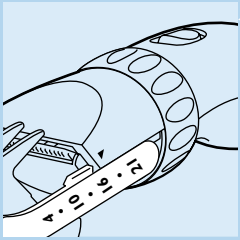
Valmistautuminen hiusten leikkuuseen

◗ **Katso myös CD-ROM-levyllä olevaa interaktiivista ohjetta.**

Leikkaaminen ohjauskamman kanssa:

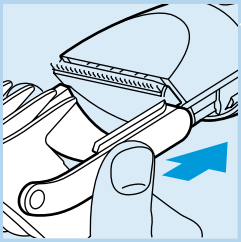
Valitse pieni tai suuri ohjauskampa haluamasi hiuspituuden mukaan.

Leikkuupituudet

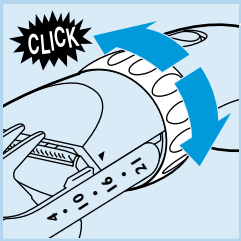


◗ **Hiusten leikkuupituudet on ilmoitettu millimetreinä ohjauskamman varsissa. Luvut vastaavat hiusten pituutta leikkaamisen jälkeen.**

- Pienellä ohjauskammalla saadaan hiusten pituudeksi 4 mm, 7 mm, 10 mm, 13 mm, 16 mm, 19 mm tai 21 mm.
- Suurella ohjauskammalla saadaan hiusten pituudeksi 24 mm, 27 mm, 30 mm, 33 mm, 35 mm, 38 mm tai 40 mm.



1 **Työnnä ohjauskampa laitteen sivuilla oleviin kannattimiin, niin että kuulet napsahduksen.**
Varmista, että ohjauskamman varret on työnnetty kunnolla molemmilla sivuilla oleviin kannattimiin.



2 **Valitse haluamasi hiuspituus kiertämällä säätörengasta (Precision Zoom Lock™) oikealle tai vasemmalle, kunnes ohjauskampa on haluamassasi asennossa.**

- **Kannattaa aloittaa leikkaaminen suurimmalla hiuspituudella (suuri ohjauskampa) ja pienentää hiuspituutta asteittain, kunnes hiusten pituus on haluttu.**

3 **Käynnistä laite.**

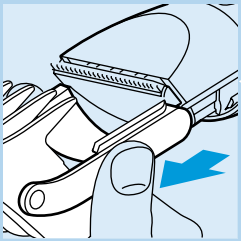
- **Valitse sopiva hiustenleikkuutapa Modelling and Styling -vihkosen tai CD-ROM-levyn interaktiivisen ohjeen mukaan.**

Vinkki: Jos ohjauskampaan on kertynyt paljon hiuksia, irrota ohjauskampa ja puhalla ja/tai ravista hiukset pois. Ohjauskamman irrottaminen ei muuta hiuspituuden asetusta.

Vinkki: Kirjoita muistiin käyttämäsi hiuspituusasetukset seuraavaa leikkauskertaa varten.

Leikkaaminen ilman ohjauskampaa

Voit käyttää kotiparturia ilman ohjauskampaa hiusten rajaukseen niskasta ja korvien ympäriltä. Ohjeita ja vinkkejä on myös CD-ROM-levyllä.



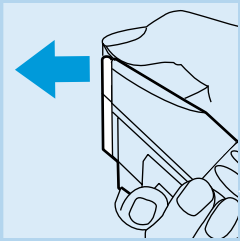
1 **Vedä ohjauskampa irti laitteesta.**
Älä vedä ohjauskampaa sen taipuisasta yläreunasta. Tartu kiinni ohjauskamman varsiin.

Ohjauskampa pitää terän asetetulla etäisyydellä päästä. Tämä tarkoittaa, että jos käytät kotiparturia ilman ohjauskampaa, hiukset leikataan päänahkaa myöten.

Puhdistus

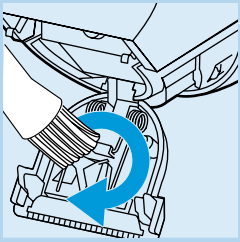
Puhdista laite aina käytön jälkeen.

Älä käytä laitteen puhdistamiseen syövyttäviä, naarmuttavia tai alkoholia, bensiiniä, asetonia yms. sisältäviä puhdistusaineita.

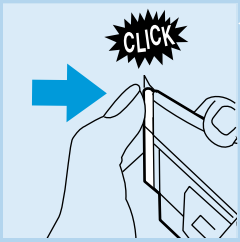


Laitteen ja verkkolaitteen saa puhdistaa vain mukana tulevalla harjalla.

1. Varmista että laitteen toiminta on katkaistu ja irrota pistotulppa pistorasiasta, ennen kuin aloitat puhdistamisen.
2. Irrota ohjauskampa.
3. Avaa terä painamalla sitä keskikohdasta.



4. Puhdista terä ja laitteen sisäpuoli mukana olevalla harjalla.

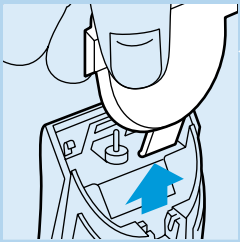


5. Sulje terä painamalla se takaisin laitteeseen, niin että kuulet napsahduksen.

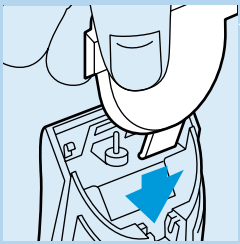
Laitetta ei tarvitse öljytä.

Varaosat

Kuluneen tai vioittuneen terän tilalle saa vaihtaa vain alkuperäisen Philips-terän.



1. Avaa terä painamalla sitä keskikohdasta ja vedä terä irti ylöspäin.



2. Aseta uuden terän kaksi kielekettä ohjausuriin ja paina terä kiinni laitteeseen.

Ympäristöasiaa

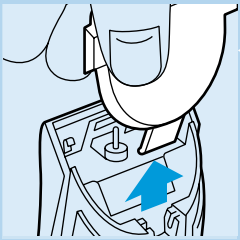
Sisäänrakennettu akku sisältää ympäristölle haitallisia aineita.

Poista akku ennen kuin hävität laitteen.

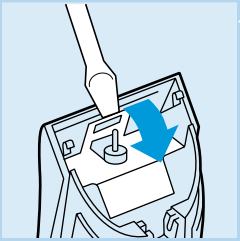
Älä hävitä akkua normaalin talousjätteen mukana, vaan toimita se asianmukaiseen keräyspisteeseen.

Voit myös viedä laitteen Philips Kodinkoneiden valtuuttamaan huoltoliikkeeseen, jossa akku voidaan irrottaa ja hävittää ympäristön kannalta turvallisesti.

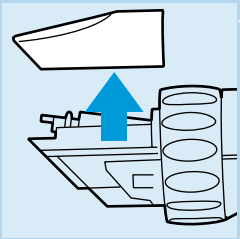
1 **Irrota laite pistorasiasta ja anna laitteen käydä, kunnes moottori pysähtyy.**



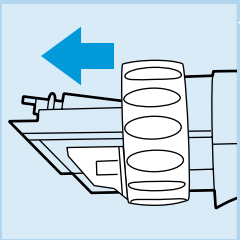
2 **Avaa ja irrota terä.**



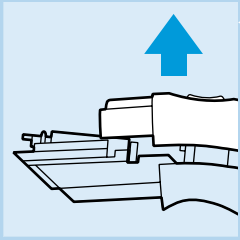
3 **Irrota metallipidike ruuvitaltalla.**



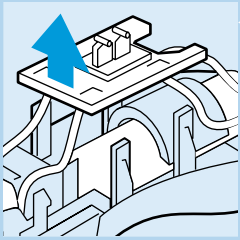
4 **Poista suojus.**



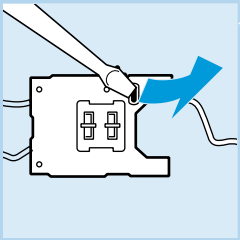
5 **Irrota Precision Zoom Lock™ -säätörengas vetämällä se irti laitteesta.**



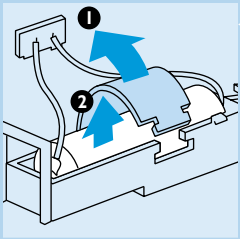
6 Poista kansi.



7 Vedä piirilevy ulos.



8 Työnnä ruuvitaltta piirilevyssä nuolella merkittyyn pieneen rakoon. Paina ruuvitalttaa, kunnes osa piirilevystä murtuu.



9 Avaa muovinen akkukotelo ja ota akku pois.

10 Hävitä akku ja muut osat ympäristön kannalta turvallisesti.

Älä yhdistä laitetta pistorasiaan avaamisen jälkeen!

Neuvonta & huolto

Jos haluat lisätietoja tai laitteen kanssa on ongelmia, käy Philipsin Internet-sivuilla osoitteessa www.philips.com tai ota yhteys Philipsin asiakaspalveluun (puhelinnumero löytyy takuulehtisestä). Voit myös ottaa yhteyden Philips-jälleenmyyjään tai Philips Kodinkoneiden valtuuttamaan huoltoliikkeeseen tai suoraan Philips Domestic Appliances and Personal Care BV:n huolto-osastoon.

Introduktion

- Kære Kunde, du har netop valgt den helt rigtige hårklipper! Din nye Philipshave hårklipper med konturkam og Precision Zoom Lock™ sikrer nemlig et perfekt resultat - hver gang!
- For at du kan få mest mulig glæde af din Philipshave hårklipper - i længst mulig tid - anbefaler vi, at du læser de følgende informationer.
- I vedlagte brochure 'Modelling and Styling' samt på den interaktive instruktions/CD-ROM finder du detaljeret vejledning og mange nyttige tips om, hvordan du nemmest opnår netop den frisure, du ønsker.

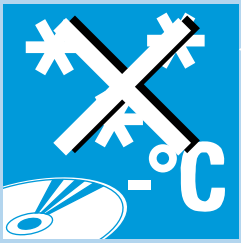
Vigtigt

Apparatet



- Før der sluttes strøm til apparatet, kontrolleres det, at spændingsangivelsen på netstikket svarer til den lokale netspænding.
- Sørg for, at hverken apparat eller omformer bliver vådt/våd.
- Brug, oplad og opbevar altid apparatet ved en temperatur mellem 15° og 35°.

CD-ROM



- Beskyt instruktions/CD-ROM'en mod støv, fugt og ekstremt høje og lave temperaturer.

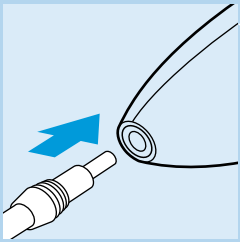


- Lad aldrig CD-ROM'en ligge i direkte sollys i længere tid.
- Undgå at ridse CD-ROM'mens overflade.
- Skriv kun på CD-ROM'men med en vandfast/permanent marker.
- Hvis CD-ROM'men er kold, må den ikke bruges, før den har stuetemperatur.
- Læg CD-ROM'men i, således at siden med tryk vender opad.

Opladning

Inden apparatet tages i brug første gang, skal den oplades i 8 timer.

1 Sørg for at hårklipperen er slukket, medens den oplades.



2 **Sæt det lille stik på ledningen ind i hårklipperen.**

3 **Sæt netstikket i en stikkontakt som tændes.**

- *Kontrollampen tænder for at indikere, at apparatet oplades.*
- *Dette apparat kan tilsluttes netspændinger mellem 220 og 240 Volt.*
- *Brug kun den medfølgende ledning.*

Lad aldrig apparatet oplade i mere end højst 24 timer ad gangen.

En fuld opladning giver op til 30 minutters ledningsfri brug.

Sådan forlænges batteriets levetid

- Når batteriet er opladet første gang, tilrådes det at undlade yderligere opladning mellem klipningerne. Fortsæt blot med at bruge apparatet og vent med at genoplade det, til batteriet er (næsten) helt tør for strøm.
- Lad batteriet løbe helt tør for strøm et par gange om året ved at lade motoren køre, til den stopper af sig selv.
- Lad ikke ledningen være konstant tilsluttet en stikkontakt.
- Hvis apparatet ikke har været brugt i en længere periode, skal det oplades i 8 timer.

Klipning med ledning

◗ **Brug af hårklipperen ved tilslutning til lysnettet:**
Sluk for hårklipperen, sæt stikket i stikkontakten (som tændes) og vent et par sekunder, inden du tænder hårklipperen.
Er batteriet helt tomt, ventes et par minutter før apparatet tændes.
Lad ikke hårklipperen køre direkte fra lysnettet, hvis batteriet er fuldt opladet.

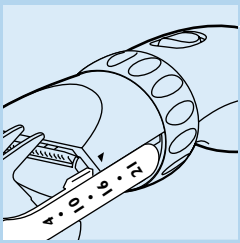
Forberedelse til klipning

◗ **Se også instruktionerne på den interaktive instruktions/CD-ROM.**

Klipning med påsat kam:

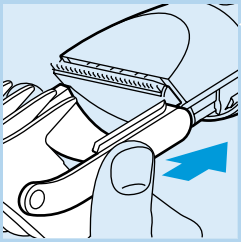
Vælg den lille eller store kam afhængig af den ønskede hårlængde.

Hårlængde-indstillinger

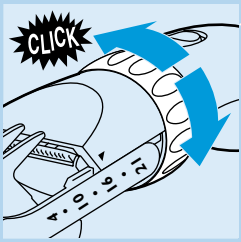


◗ **Hårlængde-indstillingerne er indikeret i millimeter på kamholderen. Indstillingerne svarer til hårets længde efter klipningen.**

- Den lille kam kan klippe håret i følgende længder: 4 mm, 7 mm, 10 mm, 13 mm, 16 mm, 19 mm eller 21 mm.
- Den store kam kan klippe håret i følgende længder: 24 m, 27 mm, 30 mm, 33 mm, 35 mm, 38 mm eller 40 m.



1 **Skyd kammen ned i "skinnerne" på apparatet til der høres et "klik".**
Kontrollér, at kamholderen sidder rigtigt fast i "skinnerne" i begge sider.



2 **Indstil kammen til den ønskede hårlængde ved at dreje justeringsringen (Precision Zoom Lock™) til højre eller venstre, indtil kammen er indstillet til den ønskede længde.**

- **Det anbefales at starte klipningen med den længste indstilling (på den store kam) og derefter reducere hårlængden lidt-efter-lidt**

3 **Tænd for apparatet.**

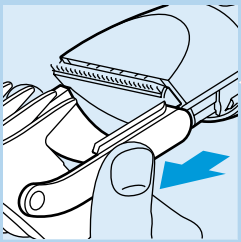
- **Udvælg en klippe-metode i 'Modelling and Styling' eller find den på den interaktive instruktions/CD-ROM.**

Tips: Hvis en tot hår er filtret ind i kammen, tages kammen af, og håret blæses og/eller rystes fri af kammen. Dette ændrer ikke den indstillede hårlængde.

Tips: Det er en god idé, at skrive de anvendte hårlængde-indstillinger ned, så man kan huske dem til næste gang.

Klipning uden kam.

Hårklipperen kan bruges uden kam til afretning af hårgrænsen i nakken og området rundt om ørerne. Se også anvisninger og tips på CD-Rom'en.



1 **Fjern kammen ved at trække den af hårklipperen.**
Træk aldrig i kammens flexible del. Træk altid kun i selve holderen.

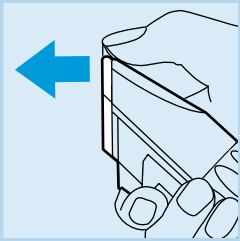
Kammen sikrer en vis mindsteafstand mellem skærhoved og hovedbund. Vær derfor ekstra opmærksom på, at håret klippes utroligt tæt ind til huden, når hårklipperen anvendes uden påsat kam.

Rengøring

Rengør hårklipperen hver gang den har været brugt.

Brug aldrig skrappe rengørings- og skuremidler eller væsker som f.eks. sprit, benzin eller acetone til rengøringen.

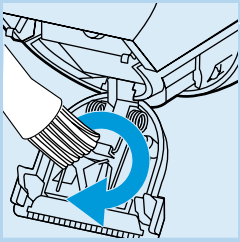
Apparat og transformer må kun rengøres med den medfølgende børste.



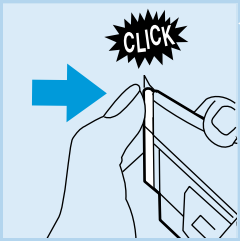
1 Før rengøringen skal hårklipperen være slukket og stikket være taget ud af stikkontakten.

2 Tag kammen af.

3 Vip skærhovedet op ved at trykke midt på skærenheden.



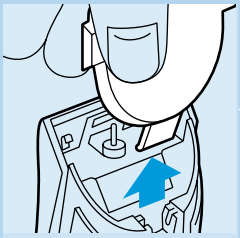
4 Rens skærhovedet og apparatets inderside med den medleverede børste.



5 Vip skærhovedet på plads igen, til der høres et "klik".

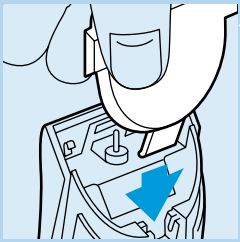
Skærene skal ikke smøres.

Udskiftning



Hvis skærhovedet er slidt eller beskadiget, må det kun udskiftes med et nyt originalt Philips skærhoved.

1 Vip skærhovedet op ved at trykke midt på skærenheden og tag det af ved at trække det opad.



2 Anbring de to styretappe på det nye skærhoved i de tilsvarende slidser og tryk skærhovedet på plads i hårklipperen.

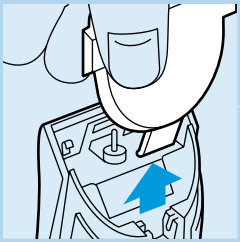
Miljøbeskyttelse

Det indbyggede genopladelige batteri indeholder substanser, der kan skade miljøet.

Når apparatet til sin tid kasseres, skal det genopladelige batteri tages ud.

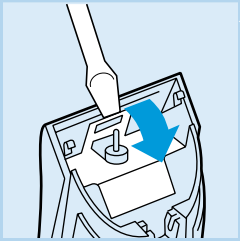
Bortkast ikke batteriet sammen med det normale husholdningsaffald men aflevér det på et officielt sted for indsamling af brugte batterier.

Du kan også aflevere apparatet til Philips, hvor man gerne hjælper dig med at tage batteriet ud og kassere det på en miljømæssig forsvarlig måde.

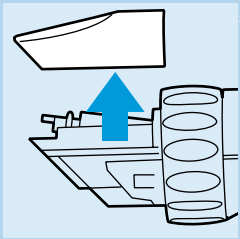


1 Tag stikket ud af stikkontakten og lad hårklipperen køre, til den stopper af sig selv.

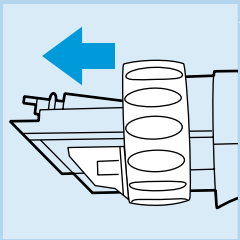
2 Luk skærhovedet op og tag det af.



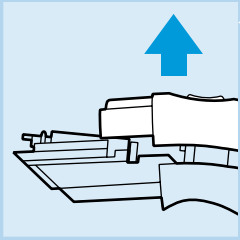
3 Fjern metalklipsen med en skruetrækker.



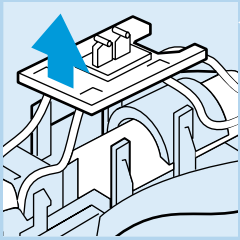
4 Tag dækpladen af.



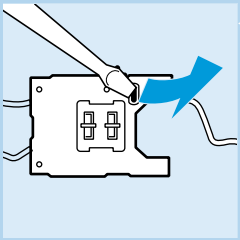
5 Træk Precision Zoom Lock™ af apparatet.



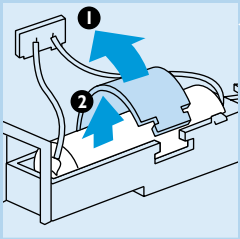
6 Tag dækslet af.



7 Tag printpladen ud.



8 Sæt en skruetrækker ned i den lille slids i printpladen mærket med en pil. Tryk skruetrækkeren ned til noget af printpladen brækker af.



9 Luk plastik-batteriholderen op og tag det genopladelige batteri ud.

10 Bortkast batteriet og de øvrige dele på en miljømæssig forsvarlig måde.

Slut aldrig strøm til apparatet igen efter det har været åbnet.

Reklamationsret & service

For alle yderligere oplysninger eller ved eventuelle problemer med apparatet henvises venligst til Philips hjemmeside på adressen www.philips.com eller det lokale Philips Kundecenter (telefonnumre findes i vedlagte "World-Wide Guarantee" folder). Hvis der ikke findes et kundecenter i dit land, bedes du venligst kontakte din lokale Philips forhandler eller Serviceafdelingen i Philips Domestic Appliances and Personal Care BV. - Dette apparat overholder de gældende EU-direktiver vedrørende sikkerhed og radiostøj.

HQC STYLING BOOKLET

Introduction

Creating different hairstyles has become very easy with Philishave's new line of hair clippers. Forget those expensive and time-consuming appointments at the barber's. Create your own hairstyle at home, whenever you want! In the directions for use you can read how to charge, use, clean and store your clipper. In this booklet we show you the basic clipping techniques and how to use them to obtain the haircut you like. You've never done this before? No problem! Read these instructions and you will be able to create a neat, fashionable hairstyle straightaway.

Before you start clipping

Before you start clipping, it is important to familiarise yourself with the Philishave hair clipper by reading the directions for use. To get the best results, stick to the following procedure during clipping.

Before you start clipping we recommend that you do the following.

1. First, find a comfortable place in front of a mirror where the person whose hair you are going to cut can sit down.
2. Make sure that the person's head is at the same level as your chest so that all parts of the head are clearly visible and within easy reach.
3. Comb the hair in the direction of growth. Now you are ready to start clipping.

Tip: to get the best results, only use the hair clipper on dry hair. Do not use it on freshly washed hair.

Basic clipping techniques

Start clipping



1. Always start clipping the hair at the nape at the longest setting to establish whether you have set the comb attachment to the correct length setting. Adjust the setting, if necessary. When you have used the hair clipper before, start clipping at the longest setting you have previously selected to create the same hairstyle. Use this length setting to clip the whole head.



2 **Then use a shorter length setting to clip the areas near the temple and at the nape.**



3 **Finally, contour the hairline round the ears and at the nape.**

Tip: regularly remove cut hair from the comb while clipping.

Clipping with comb attachment

The comb has been specially designed to always keep the cutting element at the same distance from the scalp. The flexible comb easily follows the contours of the head.

If you use the hair clipper with a comb attachment, you can obtain different hair lengths of up to 41 mm. The appliance comes with two comb attachments, offering 14 different hair length settings altogether (see table).

The hair length settings are indicated in millimetres on the arms of the comb attachment.
You can simply slide a comb attachment onto the appliance and choose the desired hair length setting.

Cutting length settings

Small Comb		Large Comb	
setting	hair length	setting	hair length
1	3 mm	8	23 mm
2	6 mm	9	26 mm
3	9 mm	10	29 mm
4	12 mm	11	32 mm
5	15 mm	12	35 mm
6	8 mm	13	38 mm
7	21 mm	14	41 mm

Please note that with certain hair types the resulting hair length may deviate from the length indicated.

Clipping without comb attachment





You can obtain hair lengths of over 4 cm by using a styling comb or your fingers together with the hair clipper without comb attachment.

1 Comb a small section of hair upwards against the direction of growth.

2 Lift the hair with the comb or hold it between your fingers until only the length that needs to be cut sticks out.

3 Use the clipper without the comb attachment to cut the hair protruding from the comb or fingers.

The right cutting techniques



- Always move the hair clipper AGAINST the direction of hair growth, otherwise it will not cut the hair properly.
- Make sure the comb attachment is always fully in contact with the scalp to obtain an even cutting result.
- Make slow and smooth movements and carefully follow the contours of the head.
- Comb the hair frequently to remove cut hair.
- When clipping the crown, pass the clipper slowly over the crown from different directions to achieve an even cutting result.
- Make overlapping passes over the head to ensure that the clipper catches all the hairs that need to be cut.
- Comb the hair in the direction of hair growth from time to time so that the clipper can catch the hair more easily.
- To achieve a good result with curly, sparse or long and thin hair, use a comb to guide the hair towards the clipper.

Graduation

The Philishave hair clipper not only allows you to cut hair evenly at the same length all over the head, it also enables you to achieve a smooth transition from longer hair on top of the head to shorter hair on the back and sides of the head.

1 First clip all the hair at the longest setting.

2 Then choose a shorter setting and cut the hair on all parts of the head except the top, where you want the hair to be longer.

3 You can repeat this procedure until the hair on every part of the head has the desired length and a smooth transition between the long hair on the top and the shorter hair on the back and sides of the head has been achieved.

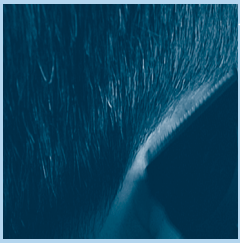
Precise contouring without comb attachment

To contour the hairline round the ears and at the nape, remove the comb attachment by pulling it off the clipper.



Be careful when you are clipping without comb attachment, for the clipper will remove every hair it touches.

Contouring the hairline round the ears



1 First comb the hair ends over the ear.

2 If necessary, bend the person's ear to get it out of the way.

3 Hold the clipper without comb attachment with the cutter pointing downwards.

4 Place one edge of the cutter onto the skin and then slowly and carefully shape the desired outline.

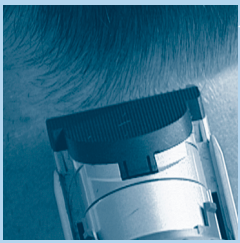
Always keep the teeth of the clipper at a safe distance from the ears. Tilt the clipper in such a way that only one edge of the cutting element touches the hair ends.



Trimming the sideburns

5 Turn the clipper and hold it with the cutter pointing downwards.

6 Cut only the hair ends. The hairline should be close to the ear.



Contouring the nape hairline

7 Use the clipper without the comb attachment and hold it with the cutter pointing downwards.

8 Make slow and steady downward strokes.

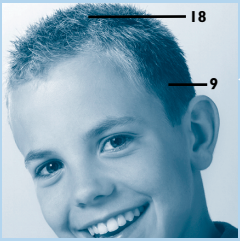
9 Do not place the clipper too high up on the back of the head. Follow the natural hairline.

10 Do not try to comb the hair downwards with the clipper, as the appliance will remove all the hair it touches.

Create your favourite haircut!

The Philishave hair clipper has been designed to give you optimum freedom when cutting hair at home. With its 14 different hair length settings and a styling comb the possibilities are nearly endless. Of course, the results depend on the type of hair, your own personal taste and creativity. To make sure you get good results right from the start, we have selected a few hairstyles. The following hairstyles give you an idea of what can be achieved with a Philishave hair clipper. The numbers indicated in the picture are the settings used to create each particular style.

Short and simple

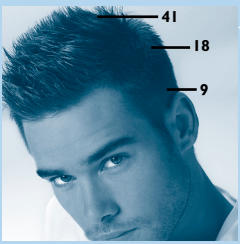


Use the small comb.

- **Hair length settings:**

sides: 9 mm
top: 18 mm

Long on top and short on the sides of the head



- **Hair length settings:**

lower part of back and sides: 9 mm
upper part of back and sides: 18 mm
top: 41 mm

Fashionably short



- **Hair length settings:**

nape: 9 mm
lower part of back and sides: 12 mm
upper part of back and sides: 18 mm
top: 32 mm

Curly hair



- **Hair length settings:**

nape: 6 mm
lower part of back and sides: 15 mm
upper part of back and sides: 21 mm
top: with clipper over fingers

Remember your personal settings!

Clipping with the Philishave hair clipper is much easier than it looks. After a few haircuts you can experiment with other settings than the ones mentioned above. You will see that there are many possibilities. To help you remember the settings you have used for yourself and others, simply fill in the Personal Setting Table at the end of this booklet.

Personal Setting Table

Name:
nape:
lower part of back and sides:
upper part of back and sides:
top:

Name:
nape:
lower part of back and sides:
upper part of back and sides:

Name:
nape:
lower part of back and sides:
upper part of back and sides:
top:

Einführung

Verschiedene Frisuren zu gestalten, ist mit der neuen Produktlinie von Philishave Haarschneidern ganz einfach. Vergessen Sie all die kostspieligen und zeitraubenden Termine beim Friseur. Kreieren Sie Ihre eigene Frisur zu Hause, wann immer Sie wollen! Dieser Gebrauchsanweisung können Sie entnehmen, wie Sie den Akku laden sowie das Gerät benutzen, reinigen und aufbewahren. In dieser Gebrauchsanleitung schildern wir die grundlegenden Schnitttechniken und deren Einsatz, um den gewünschten Haarschnitt zu erzielen. Sie haben das noch nie gemacht? Kein Problem! Nach dem Lesen dieser Anleitungen können Sie sofort eine gepflegte, modische Frisur schneiden.

Vorbereitungen

Bevor Sie Haare schneiden, lesen Sie bitte die Gebrauchsanleitung, und machen Sie sich mit dem Philishave Haarschneider vertraut. Optimale Ergebnisse erzielen Sie, indem Sie sich an die folgenden Schritte halten.

Beachten Sie Folgendes, bevor Sie mit dem Schneiden der Haare beginnen.

1. **Suchen Sie zunächst vor einem Spiegel für die Person, der Sie die Haare schneiden wollen, einen bequemen Sitzplatz.**
2. **Der Kopf der betreffenden Person sollte sich auf Höhe Ihrer Brust befinden, damit Sie problemlos an alle Haarpartien gelangen.**
3. **Kämmen Sie die Haare in Richtung des Haarwuchses. Nun können Sie mit dem Schneiden der Haare beginnen.**

Tipp: Optimale Ergebnisse erzielen Sie mit trockenem Haar. Verwenden Sie das Gerät nicht für frisch gewaschenes Haar.

Haarschnitt-Techniken

Haare schneiden



1. **Beginnen Sie das Schneiden der Haare immer im Nacken und mit der längsten Einstellung. Korrigieren Sie die Einstellung gegebenenfalls, bis die richtige Länge erreicht ist. Haben Sie den Haarschneider bereits benutzt, beginnen Sie mit der längsten Einstellung, die Sie zuvor für den jetzt gewünschten Haarschnitt eingestellt haben. Schneiden Sie alle Haare mit dieser Einstellung des Kamm-Aufsatzes.**



2 **Verwenden Sie dann eine kürzere Einstellung, um die Haare an den Schläfen und im Nacken zu schneiden.**



3 **Ziehen Sie abschließend die Konturen an den Ohren und im Nacken.**

Tipp: Entfernen Sie regelmäßig die abgeschnittenen Haare aus dem Kamm-Aufsatz.

Haare mit dem Kamm-Aufsatz schneiden

Der Kamm wurde so entwickelt, dass sich die Schneideeinheit immer in derselben Entfernung zur Kopfhaut befindet. Durch seine Flexibilität folgt der Kamm problemlos den Konturen des Kopfes.

Wenn Sie den Haarschneider mit einem Kamm-Aufsatz einsetzen, können Sie das Haar auf unterschiedliche Haarlängen (bis zu 41 mm) schneiden. Das Gerät wird mit zwei unterschiedlichen Kamm-Aufsätzen geliefert, die zusammen 14 verschiedene Haarlängeneinstellungen ermöglichen (siehe Tabelle).

Die Haarlängen sind auf den Seiten der Kamm-Aufsätze in Millimetern angegeben.
Sie können die Kammaufsätze einfach auf das Gerät schieben und die gewünschte Haarlänge einstellen.

Haarlängeneinstellungen

Kleiner Kamm-Aufsatz		Großer Kamm-Aufsatz	
Einstellung	Haarlänge	Einstellung	Haarlänge
1	3 mm	8	23 mm
2	6 mm	9	26 mm
3	9 mm	10	29 mm
4	12 mm	11	32 mm
5	15 mm	12	35 mm
6	8 mm	13	38 mm
7	21 mm	14	41 mm

Je nach Haartyp können sich Abweichungen von den angezeigten Längen ergeben.

Haare ohne Kamm-Aufsatz schneiden





Frisuren mit Längen über 4 cm sind möglich, indem Sie einen Frisierkamm oder Ihre Finger und den Haarschneider ohne Kamm-Aufsatz benutzen.

1. Kämmen Sie einige Haare gegen die Richtung des Haarwuchses nach oben.
2. Heben Sie die Haare mit dem Frisierkamm oder den Fingern an, bis nur noch der abzuschneidende Teil übersteht.
3. Verwenden Sie den Haarschneider ohne Kamm-Aufsatz, um die über den Frisierkamm oder die Finger hinausragenden Haarspitzen abzuschneiden.

Die richtigen Techniken für Ihren Haarschnitt



- Bewegen Sie den Haarschneider immer in ENTGEGENGESETZTER Richtung zum Haarwuchs, da die Haare andernfalls nicht sauber geschnitten werden.
- Damit der Schnitt gleichmäßig wird, muss der Kamm-Aufsatz immer in Berührung mit der Kopfhaut geführt werden.
- Bewegen Sie den Haarschneider langsam und gleichmäßig, und folgen Sie den Konturen des Kopfes sorgfältig.
- Kämmen Sie die Haare regelmäßig, um die abgeschnittenen Haare zu entfernen.
- Bewegen Sie den Haarschneider langsam und in unterschiedlichen Richtungen über den Kopf, um ein gleichmäßiges Resultat zu erzielen.
- Der Haarschneider sollte mehrmals über jeden Teil des Kopfes bewegt werden, damit alle Haare geschnitten werden.
- Kämmen Sie die Haare gelegentlich in Richtung des Haarwuchses, damit der Haarschneider die Haare besser erfassen kann.
- Führen Sie lockige, schüttere oder lange und dünne Haare mit einem Kamm zum Haarschneider, um bessere Ergebnisse zu erzielen.

Abstufung

Mit dem Philishave Haarschneider können Sie die Haare nicht nur auf eine gleichmäßige Länge schneiden, sondern auch sanfte Abstufungen von längerem Haar oben auf dem Kopf zu kürzerem Haar hinten und an den Seiten erzielen.

1. Schneiden Sie zunächst alle Haare mit der längsten Einstellung.

2 Wählen Sie dann eine kürzere Einstellung und schneiden Sie alle Haare außer denen oben auf dem Kopf, die länger bleiben sollen.

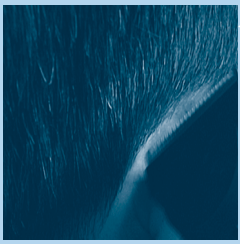
3 Sie können diesen Schritt wiederholen, bis alle Haare die gewünschte Länge aufweisen und ein sanfter Übergang zwischen den langen Haaren oben auf dem Kopf und den kürzeren Haaren hinten und an den Seiten erreicht ist.

Präzise Konturen ohne Kamm-Aufsatz

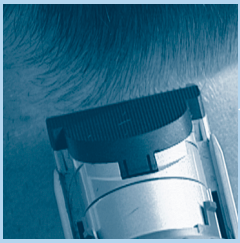
Nehmen Sie den Kamm-Aufsatz vom Haarschneider, um die Konturen im Nacken und über den Ohren zu schneiden.

Seien Sie vorsichtig, wenn Sie ohne den Kamm-Aufsatz arbeiten, da die Schneideeinheit sofort alle Haare schneidet, mit denen sie in Berührung kommt.









Formgebung der Konturen an den Ohren

1 Kämmen Sie die Haarspitzen zunächst über die Ohren.

2 Biegen Sie das Ohr gegebenenfalls, damit es nicht im Weg ist.

3 Halten Sie den Haarschneider ohne Kamm-Aufsatz mit der Schneideeinheit nach unten.

4 Setzen Sie eine Ecke der Schneideeinheit auf die Haut, und ziehen Sie dann langsam und vorsichtig die gewünschte Haarlinie.

Achten Sie auf einen sicheren Abstand zwischen den Zähnen der Schneideeinheit und den Ohren.
Neigen Sie den Haarschneider so, dass nur eine Ecke der Schneideeinheit die Haarspitzen berührt.

Trimmen der Koteletten

5 Schalten Sie den Haarschneider ein und halten Sie ihn so, dass die Schneideeinheit nach unten zeigt.

6 Schneiden Sie nur die Haarspitzen. Die Haare sollten dicht an den Ohren enden.

Formgebung der Konturen im Nacken.

7 Verwenden Sie den Haarschneider ohne Kamm-Aufsatz und halten Sie ihn so, dass die Schneideeinheit nach unten zeigt.

8 Führen Sie den Haarschneider mit langsamen und gleichmäßigen Bewegungen nach unten.

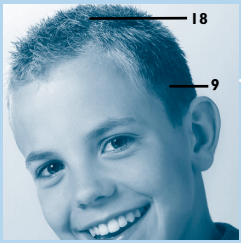
9 Platzieren Sie den Haarschneider nicht zu weit oben am Hinterkopf. Folgen Sie der natürlichen Haarlinie.

10 Kämmen Sie die Haare nicht mit dem Haarschneider nach unten. Alle berührten Haare werden sofort vom Gerät abgeschnitten.

Gestalten Sie Ihren eigenen Haarschnitt!

Der Philishave Haarschneider bietet zuhause viele Möglichkeiten zum Schneiden der Haare. Mit den 14 verschiedenen Haarlängeneinstellungen und einem Frisierkamm sind die Möglichkeiten nahezu unbegrenzt. Natürlich sind die Resultate vom Haartyp, Ihrem persönlichen Geschmack und Ihrer Kreativität abhängig. Damit Sie sofort hervorragende Ergebnisse erzielen, stellen wir einige Frisuren vor. Die folgenden Frisuren illustrieren die Möglichkeiten des Philishave Haarschneiders. Die im Bild angegebenen Ziffern geben die Einstellung an, die für die betreffende Frisur verwendet wurde.

Kurz und einfach



Verwenden Sie den kleinen Kamm-Aufsatz.

- **Haarlängeneinstellung:**

Seiten: 9 mm
Oben: 18 mm

Oben lang und kurz an den Seiten



- **Haarlängeneinstellungen:**

Unterer Teil des Hinterkopfs und der Seiten: 9 mm
Oberer Teil des Hinterkopfs und der Seiten: 18 mm
Oben: 41 mm

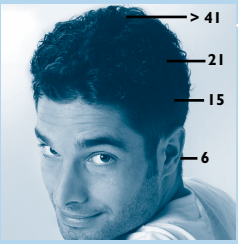
Modisch kurz



- **Haarlängeneinstellungen:**

Nacken: 9 mm
Unterer Teil des Hinterkopfs und der Seiten: 12 mm
Oberer Teil des Hinterkopfs und der Seiten: 18 mm
Oben: 32 mm

Lockiges Haar



- **Haarlängeneinstellungen:**

Nacken: 6 mm
Unterer Teil des Hinterkopfs und der Seiten: 15 mm
Oberer Teil des Hinterkopfs und der Seiten: 21 mm
Oben: Mit Haarschneider und Fingern

Notieren Sie Ihre individuellen Einstellungen!

Das Schneiden mit dem Philishave Haarschneider ist einfacher, als es zunächst scheint. Nach einigen Haarschnitten können Sie mit anderen Einstellungen als den oben beschriebenen experimentieren. Sie werden feststellen, dass es viele Möglichkeiten gibt. Die Einstellungen für sich und andere Personen können Sie in die Tabelle am Ende dieses Heftes eintragen.

Tabelle der persönlichen Einstellungen

Name:
Nacken:
Unterer Teil des Hinterkopfs und der Seiten:
Oberer Teil des Hinterkopfs und der Seiten:
Oben:

Name:
Nacken:
Unterer Teil des Hinterkopfs und der Seiten:
Oberer Teil des Hinterkopfs und der Seiten:
Oben:

Name:
Nacken:
Unterer Teil des Hinterkopfs und der Seiten:
Oberer Teil des Hinterkopfs und der Seiten:
Oben:

Innledning

Med den nye Philishave-serien av hårklippere er det blitt svært enkelt å lage nye hårfrisyrer. Glem dyre og tidkrevende avtaler hos frisøren. Lag Deres egen hårfrisyre hjemme, når De vil! I bruksanvisningen kan De lese hvordan De skal lade, bruke, rengjøre og oppbevare hårklipperen. I dette heftet viser vi de grunnleggende klippeteknikkene og hvordan De kan bruke dem for å lage den frisyren De ønsker. Har De aldri gjort dette før? Det spiller ingen rolle! Les disse instruksjonene, og De vil være i stand til å lage en pen og moteriktig frisyre med det samme.

Før De begynner å klippe

Det er viktig at De gjør Dem kjent med Philishave-hårklipperen ved å lese bruksanvisningen før De setter i gang. Følg følgende fremgangsmåte når De klipper, for å oppnå best mulig resultat.

Vi anbefaler at De gjør følgende før De begynner å klippe:

1. **Finn først en bekvem plass foran et speil der personen som De skal klippe, kan sitte.**
2. **Kontroller at De har personens hode i brysthøyde, slik at alle deler av hodet er godt synlige og lette å nå.**
3. **Kam håret i vokseretningen. De er nå klar til å begynne å klippe.**

Tips: Resultatet blir best hvis hårklipperen brukes kun i tørt hår. Ikke prøv å klippe nyvasket hår.

Grunnleggende klippeteknikker

Begynne å klippe



1. **Begynn alltid å klippe håret i nakken med lengste innstilling for å se om De har valgt riktig lengdeinnstilling på den avtakbare frisørkammen. Juster innstillingen om nødvendig. Hvis De har brukt hårklipperen før, begynner De å klippe med den lengste innstillingen De brukte da, hvis De vil ha samme frisyre. Bruk denne innstillingen for å klippe hele hodet.**



2 **Bruk deretter en kortere lengdeinnstilling i områdene nær tinningen og i nakken.**



3 **Klipp till slutt hårlinjen rundt ørene og i nakken.**

Tips: Fjern løst hår regelmessig fra kammen mens De klipper.

Klipping med avtakbar frisørkam

Kammen er laget slik at kutteelementet alltid holdes i samme avstand fra hodebunnen. Den fleksible kammen kan enkelt følge hodeformen.

Hvis De bruker hårklipperen med den avtakbare frisørkammen, får De lengdeforskjeller på opptil 41 mm. Det følger to avtakbare frisørkammer med hårklipperen, med til sammen 14 forskjellige lengdeinnstillinger (se tabellen).

Hårlengdeinnstillingene vises i millimeter på siden av den avtakbare frisørkammen.
Det er enkelt å skyve en avtakbar frisørkam på plass på klipperen og velge ønsket hårlengdeinnstilling.

Lengdeinnstillinger for klipping

Liten kam		Stor kam	
Innstilling	Hårlengde	Innstilling	Hårlengde
1	3 mm	8	23 mm
2	6 mm	9	26 mm
3	9 mm	10	29 mm
4	12 mm	11	32 mm
5	15 mm	12	35 mm
6	8 mm	13	38 mm
7	21 mm	14	41 mm

Vær oppmerksom på at med enkelte hårtyper kan lengden avvike fra lengden som er angitt.

Klipping uten avtakbar frisørkam



De får hårlengder på over 4 cm ved å bruke en stylingkam eller fingrene sammen med hårklipperen uten de avtakbare frisørkammene.

1. Kam en liten del av håret oppover mot vokseretningen.
2. Løft håret med kammen eller hold det mellom fingrene, slik at bare håret som skal klippes av, stikker ut.



3. Bruk hårklipperen uten de avtakbare frisørkammene for å klippe hår som stikker ut over kammen eller fingrene.

Riktig klippeteknikk



- Beveg alltid hårklipperen MOT hårets vokseretning, ellers vil ikke håret klippes skikkelig.
- Kontroller at de avtakbare frisørkammene alltid berører hodebunnen helt for å oppnå et jevnt resultat.
- Bruk langsomme og jevne bevegelser og følg hodeformen forsiktig.
- Kam håret jevnlig for å fjerne løst hår.
- Når issen klippes, fører De hårklipperen langsomt over issen fra forskjellige retninger for å oppnå et jevnt resultat.
- Klipp med overlappende bevegelser over hodet, slik at hårklipperen får med seg alt håret som skal klippes.
- Kam håret med vokseretningen en gang iblant, slik at hårklipperen enklere får tak i håret.
- Bruk en kam til å føre håret mot hårklipperen for å oppnå best mulig resultat på krøllete, tynt eller langt og fint hår.

Gradering

Med Philishave-hårklipperen kan De ikke bare klippe håret jevnt og i samme lengde over hele hodet, De får også jevne overganger fra langt hår på toppen til kortere i nakken og på sidene av hodet.

1. Klipp først alt håret med den lengste innstillingen.
2. Velg deretter en kortere innstilling og klipp hele hodet igjen, bortsett fra på toppen der De vil at det skal være lengre.
3. De kan gjenta denne fremgangsmåten helt til håret på alle deler av hodet har ønsket lengde, og De har fått en jevn overgang

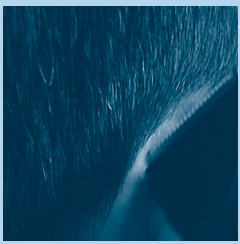
mellom det lange håret på toppen og det kortere håret bak og på sidene av hodet.

Jevne kanter uten den avtakbare frisørkammen

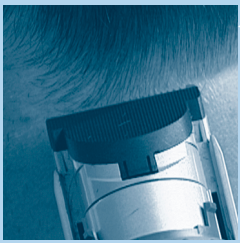
Fjern den avtakbare frisørkammen ved å dra den av hårklipperen for å få til en jevn kant rundt ørene og i nakken.

Vær forsiktig når De klipper uten den avtakbare frisørkammen, for hårklipperen vil fjerne alt hår den kommer i berøring med.









Klippe kanten rundt ørene

1. Kam først hårtuppene over ørene.
2. Bøy om nødvendig personens øre hvis det er i veien.
3. Hold hårklipperen uten kammen slik at kutteenheten vender nedover.
4. Plasser kanten på kutteenheten mot hodebunnen og form sakte og forsiktig den ønskede konturen.

Hold alltid tennene på kutteenheten i god avstand fra ørene.
Hold hårklipperen slik at bare en av kantene på kutteenheten berører hårtuppene.

Trimming av kinnskjegg

5. Snu hårklipperen og hold den slik at kutteenheten vender nedover.
6. Klipp bare hårtuppene. Hårgrensen bør være nær ørene.

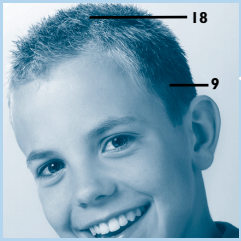
Klippe hårlinjen i nakken

7. Bruk hårklipperen uten den avtakbare frisørkammen, og hold den slik at kutteenheten vender nedover.
8. Bruk rolige og jevne nedadgående bevegelser.
9. Ikke plasser kutteenheten for langt opp på hodet. Følg den naturlige hårlinjen.
10. Ikke prøv å kamme håret nedover med hårklipperen, den vil fjerne alt hår den kommer i berøring med.

Lag favorittfrisyren Deres!

Philishave-hårklipperen er laget for å gi Dem optimal frihet når De klipper hår hjemme. Mulighetene er nesten uendelige med de 14 forskjellige innstillingene og frisørkammen. Resultatet avhenger selvfølgelig av hårtype, personlig smak og kreativitet. For å sikre et flott resultat helt fra starten av, har vi valgt ut noen frisyrer. De følgende frisyrene gir Dem et godt begrep om hva De kan oppnå med en Philishave hårklipper. Tallene som vises på bildene, er innstillingene som er brukt for å lage hver frisyre.

Kort og enkelt



Bruk den lille kammen.

- **Hårlengdeinnstillinger:**

På sidene: 9 mm
På toppen: 18 mm

Langt på toppen og kort på sidene



- **Hårlengdeinnstillinger:**

Nederst bak og på sidene: 9 mm
Øverst bak og på sidene: 18 mm
På toppen: 41 mm

Moteriktig kort



- **Hårlengdeinnstillinger:**

I nakken: 9 mm
Nederst bak og på sidene: 12 mm
Øverst bak og på sidene: 18 mm
På toppen: 32 mm

Krøller



- **Hårlengdeinnstillinger:**

I nakken: 6 mm
Nederst bak og på sidene: 15 mm
Øverst bak og på sidene: 21 mm
På toppen: Bruk hårklipperen over fingrene

Husk Deres personlige innstillinger!

Klipping med Deres Philishave-hårklipper er mye lettere enn det ser ut. Etter noen få hårklipper kan De eksperimentere med andre innstillinger enn de seks som er nevnt ovenfor. De vil oppdage at det finnes mange muligheter. Som hjelp til å huske innstillingene De har brukt på Dem selv og andre kan De fylle ut den personlige innstillingstabellen på slutten av dette heftet.

Personlig innstillingstabell

Navn:
I nakken:
Nederst bak og på sidene:
st bak og på sidene:
På toppen:

Navn:
I nakken:
Nederst bak og på sidene:
Øverst bak og på sidene:
ppen:

Navn:
I nakken:
Nederst bak og på sidene:
Øverst bak og på sidene:
På toppen:

Introduktion

Att skapa olika frisyrer går mycket lätt med Philishaves nya serie hårklippare. Glöm de tidskrävande och dyra besöken hos frisören. Skapa din egen frisyr, när du vill! I bruksanvisningen kan du läsa om hur du laddar, använder, rengör och förvarar din egen hårklippare. I den här broschyren beskriver vi grundläggande klipptekniker och hur de används för att få den frisyr som du tycker om. Har du aldrig gjort det förut? Inga problem! Läs de här anvisningarna och börja skapa en frisyr med en gång.

Innan du börjar klippa

Innan du börjar klippa är det viktigt att du läser om Philishaves hårklippare i bruksanvisningen. För att få bästa resultat rekommenderar vi att du följer instruktionerna nedan när du klipper.

Innan du börjar klippa rekommenderar vi att du gör följande:

1. **Först bör du hitta en bekväm plats framför en spegel, där personen vars hår du ska klippa kan sitta.**
2. **Se till att personens huvud befinner sig ungefär i din brösthöjd, så att du tydligt ser och kommer åt håret från alla sidor.**
3. **Kamma igenom håret i växtriktningen. Nu är du klar att börja klippa.**

Tips: För bästa resultat ska du bara använda hårklipparen på torrt hår. Använd den inte på nytvättat hår.

Grundläggande klipptekniker

Börja klippa



1. **Börja alltid klippa i nacken med längsta läget inställt för att se om du har ställt in kamtillsatsen på rätt längd. Justera längden om det behövs. Om du har använt hårklipparen tidigare kan du börja klippa med den inställning du valt förut för att skapa samma frisyr. Använd först den här inställningen till hela håret.**



2 **Därefter använder du en kortare längdinställning för områdena runt tinningarna och nacken.**



3 **Slutligen finklipper du konturerna runt öronen och nacken.**

Tips: Ta bort avklippt hår från kamtillsatsen med jämna mellanrum.

Klippa med kamtillsats

Kammen är speciellt utformad för att alltid hålla samma avstånd från hårbotten. Den flexibla kammen följer smidigt huvudets konturer.

Om du använder apparaten med en kamtillsats kan du få olika hårlängder som varierar upp till 41 mm. Två kamtillsatser medföljer hårklipparen, vilket gör att du kan välja mellan totalt 14 olika längdinställningar (se tabellen).

Inställningarna för hårlängd anges i millimeter på kamtillsatsens fästen. Du kan enkelt sätta på en kamtillsats på apparaten och välja önskad hårlängd.

Inställningar för hårlängd

Liten kam inställning	hårlängd	Stor kam inställning	hårlängd
1	3 mm	8	23 mm
2	6 mm	9	26 mm
3	9 mm	10	29 mm
4	12 mm	11	32 mm
5	15 mm	12	35 mm
6	8 mm	13	38 mm
7	21 mm	14	41 mm

Observera att den faktiska hårlängden kan avvika lite från den angivna längden beroende på hårtyp.

Klippa utan kamtillsats



Du kan klippa längder på mer än 4 cm med hårklipparen med hjälp av en stylingkam eller fingrarna, utan att använda kamtillsats.

1. Kamma en liten del av håret uppåt, mot växtriktningen.
2. Lyft håret med kammen eller håll det mellan fingrarna tills endast den längd som behöver klippas sticker ut.



3. Använd hårklipparen utan kamtillsatsen och klipp av det hår som sticker upp ovanför kammen eller fingrarna.

Rätt klipptekniker



- Flytta alltid hårklipparen MOT hårets växtriktning, annars klipper inte apparaten håret på rätt sätt.
- För att klippningen ska bli jämn måste du se till att kamtillsatsen alltid är i kontakt med hårbotten.
- Klipp med långsamma, mjuka rörelser och följ noga huvudets konturer.
- Kamma håret ofta så att du får bort avklippt hår.
- När du klipper hjässan ska du föra hårklipparen långsamt över hjässan från olika håll. Då blir resultatet jämnt.
- Gör några överlappande drag med hårklipparen över huvudet så att du säkert får med alla hårstrån som behöver klippas.
- Kamma håret i växtriktningen då och då. Det gör det lättare för hårklipparen att få tag i håret.
- För att få ett bra resultat på lockigt, glest eller långt och tunt hår kan du använda en kam och leda håret mot hårklipparen.

Jämna övergångar

Med Philishave hårklippare kan du inte bara klippa håret jämnt i samma längd över hela huvudet, utan också åstadkomma en mjuk övergång mellan längre hår längst upp på huvudet och kortare i nacken och på sidorna.

1. Klipp först allt hår med den längsta inställningen.
2. Välj sedan en kortare inställning och klipp håret överallt utom längst upp på huvudet där du vill att håret ska vara längre.

3 Upprepa denna procedur tills du har fått den hårlängd du vill ha på de olika delarna av huvudet, och jämna övergångar mellan långt hår högst upp och kortare hår i nacken och på sidorna har åstadkommits.

Exakta konturer utan kamtillsats

När du ska forma konturen runt öronen och i nacken tar du av kamtillsatsen genom att dra den av hårklipparen.

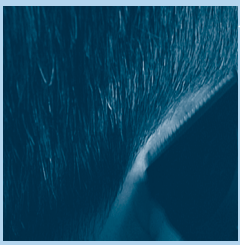


Var försiktig när du klipper utan kamtillsats eftersom allt hår som hårklipparen kommer åt klipps av.

Forma hårkonturen runt öronen

1 Kamma först ned hårtopparna över öronen.

2 Vik örat åt sidan om det är i vägen.



3 Håll hårklipparen utan kamtillsats med trimsaxen pekande nedåt.

4 Placera trimsaxens ena kant mot huden och forma sedan långsamt och omsorgsfullt önskad kontur.

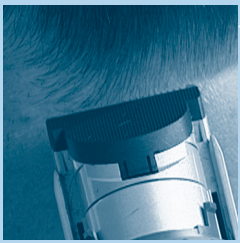
Håll alltid trimsaxens egg på ett säkert avstånd från öronen.
Vinkla hårklipparen så att endast ena kanten av trimsaxen kommer åt hårtopparna.



Klippa polisonger

5 Vänd hårklipparen och håll den med trimsaxen pekande nedåt.

6 Klipp endast hårtopparna. Hårlinjen ska vara nära örat.



Forma konturen i nacken

7 Använd hårklipparen utan kamtillsats och håll den med trimsaxen pekande nedåt.

8 Klipp med långsamma och stadiga strykningar nedåt.

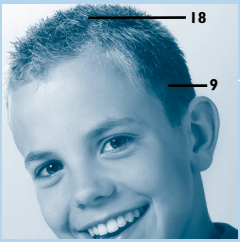
9 Placera inte hårklipparen för högt upp i nacken. Följ den naturliga hårlinjen.

10 Försök inte kamma håret nedåt med hårklipparen eftersom apparaten tar bort allt hår den kommer åt.

Skapa din egen favoritfrisyr!

Philishaves hårklippare har utformats för att ge dig full frihet när du klipper hemma. Med 14 olika inställningar för hårlängd och en stylingkam är möjligheterna så gott som obegränsade. Resultaten beror naturligtvis på hårtypen och på din personliga smak och kreativitet. För att du redan från början ska lyckas bra har vi valt ut ett antal frisyrer. Dessa frisyrer ger dig en idé om vad du kan åstadkomma med Philishaves hårklippare. Siffrorna i bilden visar de inställningar som behövs för att skapa de olika frisyrerna.

Kort och enkelt



Använd den lilla kammen.

- **Inställningar för hårlängd:**

sidorna: 9 mm
längst upp: 18 mm

Långt uppe och kort på sidorna av huvudet



- **Inställningar för hårlängd:**

nedre delen bak och på sidorna: 9 mm
övre delen bak och på sidorna: 18 mm
längst upp: 41 mm

Kort och trendigt



- **Inställningar för hårlängd:**

nacken: 9 mm
nedre delen bak och på sidorna: 12 mm
övre delen bak och på sidorna: 18 mm
längst upp: 32 mm

Lockigt hår



- **Inställningar för hårlängd:**

nacken: 6 mm
nedre delen bak och på sidorna: 15 mm
övre delen bak och på sidorna: 21 mm
längst upp: med klipparen över fingrarna

Kom ihåg dina personliga inställningar!

Att klippa med Philishave hårklippare går mycket lättare än det ser ut. Efter några provklippningar kan du experimentera med andra inställningar än de sex som vi gått igenom ovan. Du kommer att märka att det finns många möjligheter. För att hjälpa dig att komma ihåg dina inställningar som du använt för dig själv och för andra, behöver du bara fylla i översikten över personliga inställningar i slutet av broschyren.

Mina favoritfrisyrer

Namn:
nacken:
nedre delen bak och på sidorna:
övre delen bak och på sidorna:
längst upp:

Namn:
nacken:
nedre delen bak och på sidorna:
övre delen bak och på sidorna:
längst upp:

Namn:
nacken:
nedre delen bak och på sidorna:
övre delen bak och på sidorna:
längst upp:

Johdanto

Uusilla Philishave-kotipartureilla on hyvin helppo luoda erilaisia hiustyylejä. Enää ei tarvitse käyttää aikaa kalliisiin parturikäynteihin. Voit kehitellä oman hiustyylisi kotona silloin kuin itsellesi sopii. Kotiparturin käyttöohjeessa on selostettu miten laite ladataan ja puhdistetaan, miten sitä käytetään ja säilytetään. Tässä vihkosessa näytämme hiustenleikkuun perustekniikat ja miten niillä saadaan halutunlainen hiustyyli. Etkö ole koskaan ennen leikannut hiuksia? Ei haittaa! Nämä ohjeet luettuasi pystyt heti leikkaamaan hiukset muodikkaasti.

Ennen hiustenleikkuun aloittamista

Ennen hiustenleikkuun aloittamista on tärkeää tutustua Philishave-kotiparturiin lukemalla käyttöohje. Paras lopputulos saavuutetaan noudattamalla seuraavaa leikkausmenetelmää.

Ennen hiustenleikkuuta kannattaa toimia seuraavasti.

1. **Aseta henkilö, jonka hiukset aiot leikata, istumaan sopivaan paikkaan peilin eteen.**
2. **Henkilön pään tulee olla itseesi nähden rinnan korkeudella, niin että näet ja ulotut helposti joka puolelle päätä.**
3. **Kampaa hiukset kasvusuuntaan. Nyt voit aloittaa leikkaamisen.**

Vinkki: Lopputulos on parempi, kun käytät kotiparturia vain kuiviin hiuksiin. Älä leikkaa vastapestyjä hiuksia.

Hiustenleikkuun perustekniikat

Aloita hiustenleikkuu



1. **Aloita hiustenleikkuu aina niskasta käyttäen suurinta hiuspituusasetusta tarkistaaksesi, että olet asettanut ohjauskamman oikeaan hiuspituuteen. Muuta asetusta tarvittaessa. Kun olet käyttänyt kotiparturia aikaisemmin, aloita leikkaaminen käyttäen viimeksi valitsemaasi suurinta hiuspituutta, jos haluat samanlaisen leikkaustyylin. Leikkaa koko pää käyttäen tätä samaa asetusta.**



2. **Leikkaa sitten uudestaan hiukset ohimoilta ja niskasta käyttäen lyhyempää hiuspituutta.**



3 **Siisti lopuksi hiusraja korvien ympäriltä ja niskasta.**

Vinkki: Poista leikatut hiukset säännöllisesti ohjauskammasta leikkaamisen aikana.

Leikkaaminen ohjauskamman kanssa

Ohjauskampa on muotoiltu niin, että se pitää leikkuuterän aina samalla etäisyydellä päänahasta. Taipuisa ohjauskampaa seuraa helposti pään muotoa.

Jos käytät kotiparturia ohjauskamman kanssa, voit leikata eri hiuspituuksia aina 41 mm:iin asti. Laitteen mukana on kaksi ohjauskampaa, joilla saadaan yhteensä 14 eri hiuspituutta (ks. taulukko).

Hiuspituusasetukset on merkitty millimetreinä ohjauskamman varsiin. Työntämällä ohjauskamman laitteeseen voit valita helposti haluamasi hiuspituusasetuksen.

Hiuspituudet

Pieni ohjauskampa		Suuri ohjauskampa	
asetus	hiuspituus	asetus	hiuspituus
1	3 mm	8	23 mm
2	6 mm	9	26 mm
3	9 mm	10	29 mm
4	12 mm	11	32 mm
5	15 mm	12	35 mm
6	8 mm	13	38 mm
7	21 mm	14	41 mm

Huomaa, että tietyntyyppisissä hiuksissa leikattujen hiusten pituus voi poiketa ilmoitetusta pituudesta.

Leikkaaminen ilman ohjauskampaa

Voit leikata hiukset yli 4 cm:n pituisiksi käyttämällä kotiparturia ilman ohjauskampaa ja käyttämällä apuna muotoilukampaa tai omia sormiasi.



1 **Kampaa pieni hiustupsu ylöspäin kasvusuuntaa vastaan.**

2 **Nosta hiuksia kammalla tai pidä hiustupsua sormien välissä, niin että vain leikattava osa on näkyvissä.**



3 Leikkaa kotiparturilla ilman ohjauskampaa kamman tai sormien päälle esiin jääneet hiukset.

Oikea hiustenleikkuutekniikka



- Liikuta aina kotiparturia hiusten kasvusuuntaa VASTAAN, muuten hiukset eivät leikkaannu kunnolla.
- Varmista, että ohjauskampa koskettaa koko ajan päänahkaa, niin leikkuutuloksesta tulee tasainen.
- Liikuta laitetta hitaasti ja tasaisesti seuraten pään muotoa.
- Kampaa aina välillä leikatut hiukset pois.
- Leikkaa hiukset päälaelta siten, että liikutat kotiparturia hitaasti päälaen yli eri suunnista, jotta tulos on tasainen.
- Tee päällekkäin meneviä vetoja pään yli varmistaaksesi, että kaikki leikattavat hiukset tulevat leikatuiksi.
- Kampaa hiuksia aina välillä kasvusuuntaan, niin että hiukset jäävät helpommin kotiparturin leikattavaksi.
- Auta kammalla ohjaamaan kiharoita, harvoja tai pitkiä ja ohuita hiuksia kotiparturin eteen.

Kerroksittainen leikkaus

Philishave-kotiparturilla voi leikata koko pään hiukset samanpituisiksi, mutta sillä voi myös leikata hiukset kerroksittain niin, että pisimmät hiukset ovat pään päällä ja lyhimmät hiukset takana ja pään sivuilla.

1 Leikkaa ensin kaikki hiukset käyttäen suurinta hiuspituutta.

2 Valitse sitten lyhyempi hiuspituus ja leikkaa hiukset uudelleen kaikkialta muualta paitsi pään päältä, jonne haluat pidemmät hiukset.

3 Voit jatkaa tällä tavalla, kunnes pään joka kohdassa hiusten pituus on oikea ja hiukset pitenevät tasaisesti sivuilta ja takaa ylöspäin päälakea kohti.

Tarkka rajaus ilman ohjauskampaa

Kun haluat tarkan hiusrajan korvien ympärille ja niskaan, irrota ohjauskampa vetämällä se irti kotiparturista.

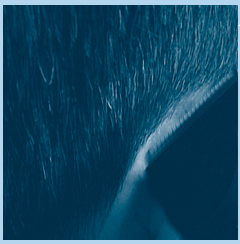
Ole varovainen, kun leikkaat ilman ohjauskampaa, sillä kotiparturi leikkaa kaikki koskettamansa hiukset.



Hiusrajan muotoilu korvien ympäriltä

1 **Kampaa ensin hiukset korvan päälle.**

2 **Taivuta tarvittaessa korvalehti pois tieltä.**



3 **Pidä kotiparturia kädessä, niin että terä osoittaa alaspäin.**

4 **Aseta terän toinen reuna ihoa vasten ja muotoile sitten hiusraja hitaasti ja varovasti.**

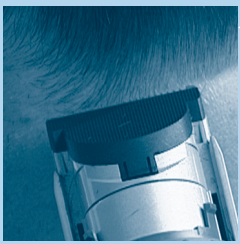
Pidä terä aina turvallisen matkan päässä korvista.
Kallista kotiparturia, niin että vain terän toinen reuna koskettaa hiuslatvoja.



Pulisonkien tasoitus

5 **Käännä kotiparturi ja pidä sitä terä alaspäin.**

6 **Leikkaa vain hiusten latvat. Hiusrajan tulee olla lähellä korvaa.**



Niskan hiusrajan muotoilu

7 **Käytä kotiparturia ilman ohjauskampaa ja pidä sitä terä alaspäin.**

8 **Tee hitaita ja tasaisia vetoja alaspäin.**

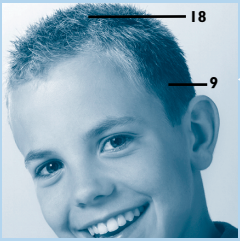
9 **Älä vie kotiparturia liian ylös pään takana. Seuraa luonnollista hiusrajaa.**

10 **Älä yritä kammata hiuksia alaspäin kotiparturilla, sillä laite leikkaa kaikki ne hiukset, joita se koskettaa.**

Oman hiusmallin luominen!

Philishave-kotiparturi on suunniteltu siten, että sillä on mahdollisimman helppo leikata hiukset kotona. Hiuspituuden 14 eri asetusta ja muotoilukampa antavat lähes rajattomat mahdollisuudet. Lopputulos riippuu tietenkin hiuslaadusta, omasta mausta ja luovuudesta. Olemme valinneet tähän malliksi muutaman hiusmallin, joista saa hyvän käsityksen siitä millaisia hiusmalleja Philishave-kotiparturilla voi tehdä. Kuvan numerot tarkoittavat hiusmallin aikaansaamiseen käytettyjä asetuksia.

Lyhyt ja helppo

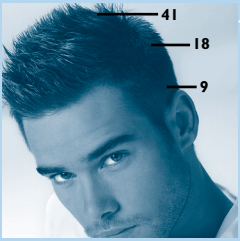


Käytä pientä ohjauskampaa.

- **Hiuspituuden asetukset:**

sivut: 9 mm
päälaki: 18 mm

Päälaella pitkä ja sivuilla lyhyt



- **Hiuspituuden asetukset:**

takaa ja sivut alaosa: 9 mm
takaa ja sivut yläosa: 18 mm
päälaki: 41 mm

Muodikkaan lyhyt



- **Hiuspituuden asetukset:**

niska: 9 mm
takaa ja sivut alaosa: 12 mm
takaa ja sivut yläosa: 18 mm
päälaki: 32 mm

Kiharat hiukset



- **Hiuspituuden asetukset:**

niska: 6 mm
takaa ja sivut alaosa: 15 mm
takaa ja sivut yläosa: 21 mm
päälaki: leikkaus sormien päältä

Muista omat asetuksesi!

Hiusten leikkaaminen Philipshave-kotiparturilla on paljon helpompaa kuin miltä se näyttää. Muutaman hiustenleikkuun jälkeen voit kokeilla muita hiuspituuksia kuin edellä mainitut kuusi. Huomaat että mahdollisuuksia on lukuisia. Apuna omien ja toisten asetusten muistamisessa voit käyttää tämän vihkosen lopussa olevaa asetustaulukkoa.

Asetustaulukko

Nimi:
niska:
takaa ja sivut alaosa:
takaa ja sivut yläosa:
päälaki:

Nimi:
niska:
takaa ja sivut alaosa:
takaa ja sivut yläosa:
päälaki:

Nimi:
niska:
takaa ja sivut alaosa:
takaa ja sivut yläosa:
päälaki:

Introduktion

Med Philishave's ny serie hårklippere er det blevet utroligt nemt og enkelt selv at skabe forskellige frisurer. Glem de dyre og tidkrævende besøg hos frisøren. Klip og lav flotte frisurer derhjemme, på det tidspunkt, der passer bedst ind i din dagligdag. I brugsvejledningen kan du læse om, hvordan hårklipperen oplades, bruges, rengøres og opbevares. I dette lille hæfte viser vi de grundlæggende klippeteknikker, og hvordan de bruges for at skabe den ønskede frisure. Har du ikke prøvet det før? Ikke noget problem! Læs blot instruktionerne omhyggeligt igennem, og du bliver straks i stand til at skabe en flot og smart frisure.

Inden klipningen påbegyndes

Inden du starter, er det vigtigt, at du læser brugsvejledningen og lærer Philishave hårklipperen og dens funktioner at kende. Det bedste resultat opnås ved at følge følgende procedure under klipningen.

Inden du starter, anbefaler vi, at du gør som følger:

1. **Sørg for, at personen, der skal klippes, sidder på en behagelig stol foran et spejl.**
2. **Kontrollér, at personens hoved er i din brysthøjde, således at du har fuldt overblik over hele hovedet i en tilpas afstand.**
3. **Red håret godt igennem. Nu kan klipningen påbegyndes.**

Tips: Det bedste resultat opnås, hvis hårklipperen kun bruges i tørt hår. Brug den ikke i nyvasket hår.

Grundlæggende klippeteknikker

Start klipningen



1. **Begynd altid med at klippe håret i nakken med den længste hårlængde-indstilling for at bedømme den korrekte længde. Justér om nødvendigt indstillingen. Har du brugt hårklipperen før - og skal du lave den samme frisure igen - startes med den forrige, længste indstilling. Klip så først alt håret med denne indstilling.**



2 **Anvend herefter en kortere hårlængde-indstilling til klipning af tindinger og nakke.**



3 **Tilsidst afrettes hårgrænsen i nakken og kanterne omkring ørerne.**

Tips: Fjern det afklippede hår fra kammen med jævne mellemrum under klipningen.

Klipning med påsat kam.

Kammen er specielt designet således, at kniven altid er i samme afstand fra hovedbunden. Den flexible kam følger nemt og ubesværet hovedformen.

Hvis hårklipperen anvendes med kam, kan den indstilles til forskellige hårlængder op til 41 mm. Der medfølger 2 kamme med tilsammen 14 forskellige hårlængde-indstillinger (se tabellen).

Hårlængde-indstillingerne er indikeret i millimeter på kamholderen. Sæt blot kammen på apparatet og vælg den ønskede indstilling.

Hårlængde-indstillinger

Lille kam indstilling	hårlængde	Stor kam indstilling	hårlængde
1	3 mm	8	23 mm
2	6 mm	9	26 mm
3	9 mm	10	29 mm
4	12 mm	11	32 mm
5	15 mm	12	35 mm
6	8 mm	13	38 mm
7	21 mm	14	41 mm

Venligst bemærk, at resultatet ved visse hårtyper kan afvige fra den indstillede længde.

Klipning uden påsat kam

Ønskes hårlængden længere end 4 mm, holdes håret enten med en stylingkam eller mellem fingrene og klippes uden påsat kam.



1 Red en lille tot hår godt igennem.

2 Løft håret med kammen eller hold det mellem fingrene, således at det stykke, der skal klippes af, stikker frem.



3 Klip spidserne, der stikker frem, med hårklipperen uden påsat kam.

Korrekte klippeteknikker



- Bevæg altid hårklipperen IMOD hårenes vækstretning - da det ellers ikke bliver klippet ordentligt.
- Sørg for, at kammen altid er i fuld kontakt med hovedbunden, så klipningen bliver ensartet.
- Brug langsomme og rolige bevægelser og følg omhyggeligt hovedets former.
- Red håret ind i mellem for at fjerne afklippet hår.
- Når tindingerne klippes, føres hårklipperen langsomt hen over tindingen fra forskellige retninger for at opnå et ensartet resultat.
- Lad hele tiden hårklipperen overlappe det forrige strøg for at sikre, at alle hår fanges.
- Red håret i vækstretningen fra tid til anden - derved får hårklipperen nemmere fat i håret.
- Det bedste resultat ved krøllet, langt og tyndt hår eller ved sparsom hårvækst opnås ved at bruge en kam til at lede håret mod hårklipperen.

Graduering

Philishave hårklipperen giver ikke kun mulighed for at klippe håret i samme længde over hele hovedet, men sætter dig også i stand til at opnå en glat overgang mellem længere og kortere hår, f.eks. mellem top og sider/nakke.

1 Klip først alt håret med den længste indstilling.

2 Vælg derefter en kortere indstilling og klip alle områderne undtagen toppen - hvor længden skal være længere.

3 Gentag denne procedure indtil håret i de forskellige områder har den ønskede længde og overgangen mellem langt og kort er ensartet og glat.

Præcis afretning af kanter uden påsat kam

Ved afretning af hårgrænsen i nakken og kanterne omkring ørerne, tages kammen af hårklipperen.

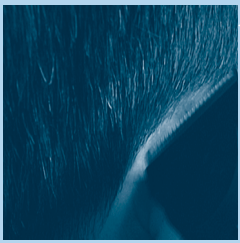


Vær meget forsigtig ved klipning uden kam, da hårklipperen fjerner ethvert hår, den berører.

Afretning af hårlinien omkring ørerne

1 Red først hårspidserne ud over øret.

2 Om nødvendigt, bøjes øret så det ikke kommer i vejen.



3 Hold hårklipperen uden påsat kam, således at skæret vender nedad.

4 Placér den ene side af skærenheden mod huden og bevæg den langsomt og omhyggeligt i den ønskede retning.
Hold altid hårklipperens tænder i sikker afstand fra øret.
Vip hårklipperen, således at kun den ene side af knivenheden berører hårspidserne.

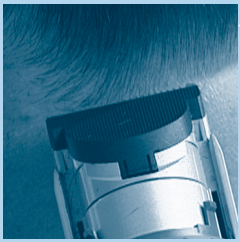


Trimning af bakkenbarter

5 Vend hårklipperen og hold den således, at skæret vender nedad.

6 Klip kun spidserne. Hårgrænsen skal være tæt ved øret.

Afretning af hårgrænsen i nakken.



7 Brug hårklipperen uden kam og hold den således, at skæret vender nedad.

8 Bevæg den i rolige nedadgående strøg.

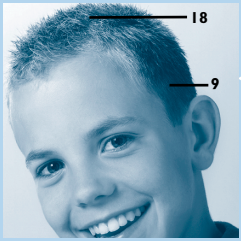
9 Placér ikke hårklipperen for højt oppe i nakken. Følg den naturlige hårgrænse.

10 Forsøg ikke at rede håret nedad med hårklipperen, da den fjerner alt hår, den berører.

Skab din egen favorit frisure!

Philishave hårklipperen er meget brugervenlig og giver dig optimal frihed, når du selv klipper hår derhjemme. Med 14 forskellige hårlængde-indstillinger og en stylingkam er der utallige muligheder. Men naturligvis afhænger resultatet både af hårtype og af personlig smag og kreativitet. For at sikre dig gode resultater lige fra begyndelsen, har vi udvalgt et par forskellige frisurer, for at give dig en idé om, hvad du kan forvente og opnå med din Philishave hårklipper. Numrene på billederne angiver den valgte indstilling til den viste klipning.

Kort og nemt



Brug den lille kam.

- **Hårlængde-indstillinger:**

sider: 9 mm
top: 18 mm

Langt oven på hovedet og kort i siderne



- **Hårlængde-indstillinger:**

den nederste del bagtil og i siderne: 9 mm
den øverste del bagtil og i siderne: 18 mm
top: 41 mm

Smart korthårsklip



- **Hårlængde-indstillinger:**

nakke: 9 mm
nederste del bagtil og i siderne: 12 mm
øverste del bagtil og i siderne: 18 mm
top: 32 mm

Krøllet hår



- **Hårlængde-indstillinger:**

nakke: 6 mm
nederste del bagtil og i siderne: 15 mm
øverste del bagtil og i siderne: 21 mm
top: med skæret over fingrene

Husk dine personlige indstillinger!

Klipning med Philishave hårklipperen er langt lettere, end det ser ud til. Allerede efter et par ganges brug, kan du begynde at eksperimentere med andre indstillinger end de ovenfor nævnte. Og du vil snart opdage et utal af muligheder. Som en hjælp til at huske de indstillinger, du har brugt til dig selv og/eller andre, er det en god idé at udfylde den personlige indstillingstabel bagest i dette hæfte.

Personlig indstillingstabel

Navn:
nakke:
nederste del bagtil og i siderne:
øverste del bagtil og i siderne:
toppen:

Navn:
nakke:
nederste del bagtil og i siderne:
øverste del bagtil og i siderne:
toppen:

Navn:
nakken:
nederste del bagtil og i siderne:
øverste del bagtil og i siderne:
toppen: